

## Index

- A**
- A tu prójimo como a ti* (Thy Neighbour as Thyself, Calderón), 137
- Abarca y Bolea, Pedro Pablo, 106
- Abati, Joaquín, 285, 295, 297
- Abril, Manuel, 272
- Abuín González, Anxo, xiii, 12, 391
- Achard, Marcel, 296
- acrobats or *volatines*, 130
- acting companies
- in Golden Age, 104–5
  - in eighteenth century, 125–6, 169–70
  - in nineteenth century, 224–5
  - in *fin-de-siècle* Spain, 269, 279
  - in early twentieth century, 183, 184, 285–6, 305–7
- composition of works for specific actors and companies, 47–9
- directors as leaders of, 445–8
- hierarchy of acting positions in, 105, 224
- ópera flamenca*, 377
- Spanish American theatre tours, 330–4
- teatros de cámara* (chamber theatres), 357, 368, 422, 439
- Teatro Español Universitario (student theatre groups), 186, 306, 358, 368, 439
- TI (*teatro independiente* or independent theatre movement), 188, 190, 368–9, 370, 421, 444
- actors and acting. *See also specific actors by name*
- child performers in nineteenth century, 227
  - conduct, nineteenth-century efforts to regulate, 212
  - dynasties, 184, 293
  - income and payment of, 104, 225
  - Italian influx, protests at, 120
  - medieval period, no specific profession during, 82
  - rehearsals, 170, 431
  - social status of, 106–8, 118–19, 225
  - Spanish American theatre tours, 330–4
  - theatre buildings and spaces affecting, 115, 173
  - as theatre managers in nineteenth century, 213
  - training of actors. *See* actors and acting, training and style of (1801–2010); training of actors
- actors and acting, in Golden Age
- autos sacramentales* (allegorical religious plays), 67–8
  - composition of works for specific troupes and actors, 47–9
  - moral censure, social role of actors despite, 106–8

- palace plays, nobility and royalty  
 acting in, 72, 73, 83, 95, 102
- professional status, recognition of,  
 108–9. *See also* actors and acting,  
 professionalisation of (1565–1833)
- women as actors in, 48, 59
- actors and acting, professionalisation of  
 (1565–1833), 8, 103–19
- acting companies, organisation of, 104–5
- Cofradía de Nuestra Señora de la  
 Novena, membership in, 105
- court circle as nucleus for, 82
- hierarchy of acting positions, 105, 224
- moral censure, social role of actors  
 despite, 106–8
- neoclassical aesthetics of Enlightenment  
 and, 116–17, 170, 173
- payment arrangements, 104
- recognition of professional status from  
 sixteenth century, 108–9
- rehearsal times, in eighteenth century,  
 170
- social acknowledgement and  
 acceptance during nineteenth  
 century, 118–19
- technique and art, seventeenth- and  
 eighteenth-century recognition  
 of, 109–18
- theatrical spaces influencing acting  
 style, 115
- actors and acting, training and style of  
 (1801–2010), 14, 173–92
- circumstances leading to greater  
 emphasis on, 173–4
- continuity and innovation in early  
 twentieth century, 183, 297
- development of curriculum and  
 treatises on, 174–6
- under Franco regime, 186–7
- institutionalisation of training process,  
 118–19
- international influence in democratic  
 era, 188–92
- modernism and avant-garde in *fin-de-  
 siècle* Spain, 270–1, 276
- national theatre, early twentieth-  
 century plans for, 307
- non-textual modes of performance and  
 interpretation, 188, 191
- realism, move to, 178–82
- Romantic school, 176–8, 181
- Spanish Civil War and, 185–6
- Stanislavski, influence of, 186, 188,  
 189, 191
- teatro independiente* (TI, or independent  
 theatre movement), 188, 190
- Acuña, Rosario de, 233
- Adonis y Venus* (Lope de Vega), 92
- aesthetics of Spanish theatre (1750–1808),  
 9, 157–72
- acting style, efforts at reforming,  
 116–17, 170, 173
- aims of, 157–9
- censorship and, 166, 170
- comedias heroicas* (heroic plays),  
 164–6
- comédies larmoyantes* (tearful plays), 159
- costs and finances affecting, 164, 169,  
 171
- critiques and efforts to reform popular  
 theatre, 134–7
- dichotomy between popular theatre  
 and, nuancing of, 148–56
- first neoclassical tragedies, 159
- Junta de Dirección y Reforma  
 (Management and Reform Board),  
 170–2
- nobility, provision of appropriate  
 models for, 160–3
- reception of plays written according to,  
 166–9
- verisimilitude, 158
- War of Independence and, 171
- working class, desire to remove from  
 theatres, 162–4, 171
- zarzuela*, condemnation of, 196

- African influence on Spanish American theatre, 326
- Agrelo, Xosé, 422
- Aguglia, Mimí, 302, 303, 432
- Aguirre, Esperanza, 399
- Alapont, Pasqual, 412
- Alarma, Salvador, 271, 277, 304
- Alas, Leopoldo (Clarín), 181, 279
- Albéniz, Isaac, 194
- Alberola, Carles, 412
- Albert of Austria, Archduke, 88
- Alberti, Leon Battista, 75
- Alberti, Rafael, 271, 299, 310, 314, 316, 335, 342, 379, 395, 417
- Albertí, Xavier, 191, 209
- Alfaro, Carles, 412, 447
- Alfiere, 162
- Alfonso XII (king of Spain), 282
- Alfonso XIII (king of Spain), 282
- Algarra, Maria Lluïsa, 336
- Alier, Roger, 199, 426
- Almodóvar, Pedro, 13, 208, 389, 467
- Alonso, Eduardo, 422, 423, 424
- Alonso, Francisco, 207, 295, 296, 297
- Alonso, José Luis, 396, 440–1
- Alonso de Santos, José Luis, 396
- alternative or non-commercial theatre  
   in early twentieth century, 298–308  
   in *fin-de-siècle* Spain, 266–7  
   *salas alternativas* (alternative venues) in democratic era, 401
- TI (*teatro independiente* or independent theatre movement), 188, 190, 368–9, 370, 421, 444
- Álvarez, Valentín Andrés, 300
- Álvarez Caballero, Ángel, 376
- Álvarez de Cienfuegos, Nicasio, 162
- Álvarez de Isasaga, Ochoa, 30
- Álvarez Pousa, Luis, 423
- Álvarez Quintero, Serafín and Joaquín, 194, 271, 295, 342, 359, 364
- Álvarez Tubau, María, 181
- Alzaga, Toribio, 413
- Amadís* (1508), 85, 88
- Amador, Raimundo, 386
- Amargo, Rafael, 387
- Amat, Frederic, 448
- Amaya, Carmen, 329, 372, 382
- Americas, Spanish theatre in. *See* Spanish American theatre
- Amestoy, Ignacio, 417
- Amigo, Vicente, 386
- Amo, Álvaro del, 398
- Anarchist theatre in Barcelona, 266, 267
- Andalusia  
   in democratic era, 417–20  
   *flamenco*, Andalusian/Gypsy histories of, 374–7  
   under Franco, 418
- Anderson, Andrew A., xiii, 10, 282
- Anderson, Benedict, 1
- Andioc, René, xiii, 9, 141, 143, 145, 157
- Andrachuck, Gregory, 70
- Ángeles, Victoria de los, 208
- Angry Young Men, 365
- Anna of Austria, 86, 88
- Añorbe y Corregel, Tomás de, 144
- anti-Semitism in *autos sacramentales*, 70
- Antoine, André, 431, 432
- Antonio (*flamenco* singer), 382
- Antúnez Roca, Marcel-lí, 191, 452
- Aragonés, Juan Emilio, 361
- Aranda, Count of, 106, 116, 125, 150, 155, 159, 173
- Arce, Juan de, 20, 26
- Arco, Miguel del, 452, 463
- Arderius, Francisco, 202, 217
- Ares, Marisa, 398
- El Argel fingido* (The False Algiers, Lope de Vega), 89
- Argenta, Ataúlfo, 208
- 'La Argentina' (Antonia Mercé), 278, 331
- 'La Argentinita' (Encarnación López Julvez), 331, 386

- Arias, Alfredo, 411  
 Arias de Peñafiel, Damián, 110  
 Arias Salgado, Gabriel, 356  
 Ariosto, Ludovico, 38, 40, 71  
 Aristotle and Aristotelian catharsis, 39, 78, 110, 135, 158  
 Arjona, Joaquín, 180, 213  
*Las armas de la hermosura* (Beauty's Weapons, Calderón), 76  
 Armiñán, Jaime de, 357  
 Armona, José Antonio de, 106, 141  
 Arniches, Carlos, 194, 285, 295, 297, 359  
 Arola y Sala, Francisco, 277  
 Arrabal, Fernando, 399  
 Arregui, Enrique, 241, 242  
 Arrieta, Emilio, 198, 200, 202  
*art nouveau*. *See* modernism and avant-garde in *fin-de-siècle* Spain  
 Artaud, Antonin, 187, 188, 370, 416, 431, 445  
*El arte del teatro* (The Art of the Theatre, Riccoboni, 1783), 119  
*Arte nuevo de hacer comedias en este tiempo* (New Art of Writing Plays in this Time, Lope de Vega, 1609), 39, 41, 42, 46, 110, 115, 134  
*Arte y Estado* (Art and the State, Giménez Caballero, 1935), 319  
 Artigas, Josefina, 183  
 Aruej, Luis, 242  
*El asalto de Maastricht* (The Assault on Maastricht, Lope de Vega), 63  
 Asenjo Barbieri, Francisco, 198, 199, 200, 202  
*El asombro de Francia, Marta la Romarantina* (The Wonder of France, Martha the Romarantina, Cañizares, 1716), 132, 133, 139  
*Ataúlfo* (Montiano, 1753), 159  
*Athalie* (Racine, 1691), 143  
 Atxaga, Bernardo, 414, 416  
 Aub, Max, 310, 335, 336, 342, 399  
 audience  
   in eighteenth-century theatres, 157  
   Espert, Nuria, on, 459, 462  
   in Golden Age theatres, 49, 53, 60  
   Mayorga, Juan, on, 481  
   nineteenth-century efforts to regulate conduct of, 212  
*Auto de la Pasión* (Passion Play, Alonso del Campo, 1486–99), 22  
*El auto de los Reyes Magos* (The Play of the Three Kings, 12th c.), 7, 18, 21–2, 35  
*autos sacramentales*  
   in Golden Age, 55–6, 67–71, 79  
   in eighteenth century, 126, 127, 137  
   banning of, 137  
   modern interest in reviving, 299  
   in Spanish American theatrical tradition, 328  
   in Spanish Civil War, 312, 315, 319  
 avant-garde. *See* modernism and avant-garde in *fin-de-siècle* Spain  
 Ayala, Miguel de, 137  
 Azevedo, Ángela de, 52  
 Aznar, José María, 12  
 Azor, Ileana, 328  
 Azorín (José Martínez Ruiz), 299, 300
- B**
- Baccio del Bianco, Luigi, 98, 427  
 Baeza, Ricardo, 296, 302, 432  
*baile* (dance), 54  
 Baixas, Joan, 445  
 Bances Candamo, Francisco Antonio de, 41, 53, 89, 101, 131  
 Banderas, Antonio, 17  
 Baras, Sara, 13, 17, 387, 389  
 Barba, Eugenio, 188, 191, 419  
*El barberillo de Lavapiés* (The Little Barber of Lavapiés, Luis Mariano de Larra, 1874), 200, 209  
 Barberini, Francesco, 91

- Barbero, Edmundo, 336  
 Bárcena, Catalina, 183, 303, 336  
 Bárcena, Dorotea, 423  
 Bardem, Juan Antonio, 381  
 Barea, Ramón, 416  
 Baroja, Pío, 207  
 Baroja, Ricardo, 305  
 La Barraca, 11, 186, 283, 306, 334, 337, 433  
 Barradas, Rafael, 271, 277  
 Barrón, Isabel, 303  
 Bartolozzi, Salvador, 304, 305, 336  
 Basili, Basilio, 199  
 Basque Country, in democratic era, 413–17  
 Bastús, Vicente Joaquín, 175  
 Beaumarchais, Pierre-Augustin  
     Caron de, 151–2  
 Beccaria, Cesare, 160  
 Belástegui, Maribel, 415  
 Belbel, Sergi, 405, 407, 426, 449  
 Belén, Ana, 386  
 La Bella Otero, 329  
 Bellido, José María, 370  
 Benabent, Carlos, 386  
 Benavent, Toni, 412  
 Benavente, Jacinto, 271, 279, 284, 292,  
     295, 303, 331, 348, 359, 430  
 Benet i Jorner, Josep Maria, 395, 449, 468  
 Benson, George, 386  
 Benués, Fernando, 415  
 Bergamín, José, 310, 335  
 Berganza, Teresa, 208  
 Bergman, Ingmar, 470  
 Bernabé, Juan, 418  
 Bernat, Roger, 449, 451, 452  
 Bieito, Calixto, 17, 209, 407, 426, 444,  
     446, 450, 452  
*Las bizarrías de Belisa* (Belisa's Bravery,  
     Lope de Vega, 1941), 436  
 Blanchard, Juan, 428  
 Blanco Amor, Eduardo, 424  
 Blanco Gil, José M., 423  
 Blas Vega, José, 375  
 Boadella, Albert, 188, 244, 392, 444, 469  
 Bocángel y Unzueta, Gabriel, 102  
 Boccherini, Luigi, 196  
 Bódalo, José, 186  
*Bodas de sangre* (Blood Wedding, Lorca,  
     1932–3), 296, 362  
*Bodas de sangre* (Blood Wedding, Saura,  
     1981), 13, 372  
*bofetones* (folding stage doors), 142  
 Bofill, Ricardo, 405–7  
 Bohorquez, Manuel, 376  
 Boix, Ignacio, 240  
 Bolaño, Roberto, 452  
 Boldún, Elisa, 181  
 Bonnín, Hermann, 188, 405  
 Borau, José Luis, 381  
 Borràs, Enric (Enrique Borrás), 16,  
     183, 185, 270–1, 273, 276, 296,  
     330, 441  
 Borrás, Tomás, 345, 347  
 Borrega Gutiérrez, Esther, 102  
 Bottarga, Stefanello, 89  
 Botto, Juan Diego, 191  
 Bourbon dynasty, effects of accession of,  
     120–1  
*El Brasil restituído* (Brazil Restored, Lope  
     de Vega, 1625), 64  
 Bratton, Jacky, 14, 15  
 Bread and Puppet, 188  
 Brecht, Bertolt, 11, 188, 369, 371, 441,  
     446, 451  
 Bretón, Tomás, 194, 203, 207  
 Bretón de los Herreros, Manuel,  
     250, 428  
*La Briseida* (Cruz, 1768), 197  
 Broggi, Oriol, 446  
 Brook, Peter, 188, 442, 450, 454,  
     468, 469  
 Broschi, Carlo (Farinelli), 106, 121, 153  
 Brossa, Joan, 360  
 brotherhoods or *cofradías*, commercial  
     theatres as source of income  
     for charitable institutions of,  
     57–61, 103

- Brown, G. G., 3  
 Bruerton, Courtney, 63  
 Buchs, José, 207  
 Buero Vallejo, Antonio, 353–5, 364, 371, 399  
 Buffery, Helena, xiii, 14, 260, 323, 406  
*bufos*, 202, 217  
 buildings. *See* theatre buildings and spaces  
 bullfights, 222, 351  
*bululú*, 337, 338  
 Buñuel, Luís, 300, 336, 381  
 Burgh, James, 428  
 Burgos, Emilio, 353, 436, 437  
 Burgos Lecea, Francisco, 305  
*El burlador de Sevilla* (The Trickster of Seville, Tirso de Molina, 1618), 43, 132  
 Burmann, Sigfrido, 271, 277, 304, 305, 433, 436, 437, 439  
 Busato, Giorgio, 304  
 Bustos Táuler, Álvaro, 33
- C**
- Cabal, Fermín, 396  
 Caballé, Montserrat, 208  
 Caballero, Ernesto, 398  
 Caballero, José, 362, 436, 439  
*El caballero del Sol* (The Knight of the Sun, Vélez de Guevara, 1617), 73, 94  
 Cabanillas, Pío, 394  
 Cabrera, Bernardo de, 66  
 Cachipuchi (Romualdo Tirado), 331  
 Cadalso, José, 162  
 Cadaval, Quico, 424  
 Café dels Quatre Gats, Barcelona, 267  
 Cahner, Max, 405  
 Calabria, Ferdinand of Aragon, Duke of, 81  
 Calatrava, Santiago, 413  
 Calderón de la Barca, Pedro, 50–4.  
*See also specific works*  
*autos sacramentales* by, 55, 67–71, 79  
 co-writing by, 51  
 in eighteenth-century theatre  
 effect on performance and playwriting, 8  
 neoclassical aesthetics and critiques, 134  
 popularity of, 131, 137  
 season opening with work of, 127  
 experimental approach of, 51  
 house arrest and censorship of, 66  
 Lope de Vega and, 50  
 Mayorga, Juan, on, 478  
 mixture of comic and tragic elements in work of, 52  
 modern interest in, 306, 346, 434, 450  
 palace plays and courtly spectacles, 75, 87, 95, 96, 97–101  
 parodic treatment by, 52  
 Pasqual, Lluís, on, 466  
 political and social critique by, 78  
 Spanish American theatre, influence on, 329  
 stage directions and staging suggestions, 427  
 traditional academic focus on, 3  
*zarzuela* and operatic works, 53, 76, 97–101, 195  
 Calleja, Rafael, 297  
 Calonge, Eusebio, 420  
 Calvo, Carmen, 400  
 Calvo, José Ramón, 180  
 Calvo, Rafael, 180–2  
 Calvo, Ricardo, 330, 453  
 Calvo Revilla, Rafael, 119  
 Calvo-Sotelo, Joaquín, 361  
 Camacho, Vicente, 144  
 Camarón de la Isla, 382, 384, 386  
 Campbell, Jodi, 64, 76  
 Campo, Alonso del, 22  
 Campúa, José L., 292, 295  
 Canales, Antonio, 13, 387  
 Cañizares, José de, 127, 132, 133, 139, 155, 161

- Cánovas, Antonio, 204  
*cantigas* or songbooks, medieval, 30  
 Caprara, Joaquín, 175  
 Caracol, Manolo, 377, 382  
 Caralt, Ramon, 439  
 Caramuel, Juan, 110  
 Carballeira, Paula, 424  
 Carbonell, Carmen, 441  
*Carceleras* (Díez Peydró, 1922/1932),  
 207  
 Cardeña, Chema, 412  
 Carlson, Marvin, 259  
*Carmen* (Baras, 2008), 389  
*Carmen* (Mérimee), 383  
*Carmen* (Saura, 1983), 389  
 Carner, Sebastián, 431  
 La Carnicería Teatro, 192  
 Carnival plays (*comedias de Carnaval*), 52,  
 127, 128  
 Caro Baroja, Julio, 144  
 Carreño-Rodríguez, Antonio, 64  
 Carreras, Juan José, 155  
 Carrión, María M., 88  
*Cartas de España* (Letters from Spain,  
 Jardine, 1788), 147  
*Cartas sobre el gesto, la pantomima y la acción*  
*teatral* (Letters on Gestures,  
 Pantomime, and Theatrical  
 Action, Engel, 1789–90), 119  
*La casa de Bernarda Alba* (The House of  
 Bernarda Alba, Lorca, 1935–6),  
 301, 333, 338, 362, 388, 478  
 Casares, Toni, 452  
 Casas, Álvaro de las, 424  
 Casas, Ramón, 267  
 Cascales, Francisco, 135  
 Casona, Alejandro, 185, 297, 300, 307,  
 335, 342, 345, 362, 440  
 Castelao, Alfonso, 360  
*El castigo sin venganza* (Punishment  
 without Revenge, Lope de Vega,  
 1631), 46, 52, 65  
 Castile, equation of Spain with, 1  
 Castro, Eva, 7  
 Castro, Guillén de, 50, 436  
 Catalonia  
   actors leaving Catalonia for Madrid,  
   270–1  
   actors working in Catalan, 190  
   Assemblea d'Actors i Directors, 402  
   Assemblea de Treballadors de  
   l'Espectacle, 403  
   Catalan language as main identity  
   marker for, 401  
   in democratic era, 401–8  
   under Franco, 353, 360  
   French influence in, 280  
   modernism and avant-garde in  
   Barcelona, 264–74  
   as musical centre, 272  
   national theatre in, 404–8  
   nationalist movement in, 264  
   non-textual theatre of, 188, 191  
   presentation of plays in Catalan, 267,  
   273, 403  
   *Renaixença* (cultural renaissance), 264,  
   265, 360  
   revival of Catalan, 264, 353  
   suppression of Catalan, 2, 16, 183  
   Teatre Lliure, 264–74, 403, 445  
   *zarzuela* in Catalan, 204  
 Cátedra, Pedro, 32  
 Catholic Church.  
   See Roman Catholicism  
*cazuela* (women's gallery), 125, 157, 168,  
 213, 226, 229, 252, 254  
 Cela, Camilo José, 417  
*La Celestina* (Rojas, 1499), 5, 23, 40, 337  
*Celos aun del aire matan* (Even Jealousy of  
 the Air Kills, Calderón, late 1660  
 or 1661), 100, 101  
*La cena del rey Baltasar* (Belshazzar's Feast,  
 Calderón, 1634), 346, 434  
 Cendán, Blanca, 423  
 censorship  
   medieval origins of, 47

- in Golden Age, 61, 66  
 in eighteenth century, 122, 166, 170  
 in nineteenth century, 231, 247–9  
 in early twentieth century (1900–36),  
 290  
 under Franco (1939–75), 343–5, 354–6,  
 357, 367, 380  
 end of (1977), 391  
 copyright and, 247–9  
 Espert, Nuria, on, 458  
*flamenco* and, 380
- Centro de Documentación Teatral (CDT,  
 or National Centre for Theatre  
 Research and Documentation),  
 396
- Centro Dramático Nacional (CDN, or  
 National Dramatic Centre), 392,  
 393–401, 442
- Centro Nacional de Nuevas Tendencias  
 Escénicas (CNNTE, or National  
 Centre for New Tendencies in the  
 Performing Arts), 398, 479
- Cepillo, Miguel, 181
- El cerco de Santa Fe* (The Santa Fe Siege,  
 Lope de Vega, 1598), 63
- Cerdà, Ildefons, 265
- Ceremonial de Palencia* (Arce, 1550), 20, 26
- Ceriol, Furio, 82
- Cervantes, Miguel de, 36, 38, 40, 42, 54,  
 56, 86, 112, 135, 316, 427, 466, 478
- chamber theatres (*teatros de cámara*), 357,  
 368, 422, 439
- Chao, Ernesto, 423
- Chapí, Ruperto, 194, 203, 207
- charitable institutions, commercial  
 theatres as source of income for,  
 57–61, 103, 122, 123, 169
- Charles I (king of Spain), 80, 81,  
 84–6, 102
- Charles II (king of Spain), 41, 53, 67, 68,  
 75, 76, 78, 102
- Charles III (king of Spain), 12, 149,  
 162, 374
- Charles V (king of Spain and Holy  
 Roman Emperor), 63, 87
- Château Margaux* (Fernández Caballero,  
 1887), 209
- Chaussée, Nivelles de la, 156
- Checa Beltrán, José, 159
- Chicote, Enrique, 285
- child performers in nineteenth century,  
 227
- Chinita, 137
- El Chocolate, 382
- Chomón, Segundo de, 207
- Chueca, Federico, 5, 193, 203, 204, 209
- Cigala, Diego el, 386, 388
- Cigarral, Lucas del, 137
- Cigarrales de Toledo* (Country Houses  
 of Toledo, Tirso de Molina,  
 1624), 50
- cinema. *See* film and film industry  
 in Spain
- Cisneros, Alonso, 87
- civic festivities and processions  
 in eighteenth century, 130  
 in Golden Age, 84–9
- Civil War. *See* Spanish Civil War
- Cladera Rotger, Sebastià, 348
- classical theatre. *See* Golden Age
- Claudiel, Paul, 336, 356
- Clavijo y Fajardo, José, 136, 137, 139, 150,  
 153, 159, 169
- cloak-and-sword plays (*comedias de capa y  
 espada*), 48, 51, 76
- co-writing of plays in Golden Age, 51
- Coello, Antonio, 131
- Cofradía de Nuestra Señora de la Novena,  
 actor membership in, 105
- cofradías* (religious brotherhoods),  
 commercial theatres as source of  
 income for charitable institutions  
 of, 57–61, 103
- Collado, Fernando, 316
- Collado, Manuel, 296, 303
- colonisation of Spanish America, 326–9



- comedia* or *comedia nueva* in Golden Age  
 Calderón and Tirso de Molina and  
 development of, 50–4.  
*See also* Calderón de la Barca,  
 Pedro; Tirso de Molina  
 Lope de Vega and emergence of,  
 36–49. *See also* Lope de Vega
- Els Comediantes, 188, 426, 445
- comedias amatorias* (amatory plays), 146
- comedias de bandoleros* (plays about  
 bandits), 144
- comedias de capa y espada* (cloak-and-  
 sword plays), 48, 51, 76
- comedias de Carnaval* (Carnival plays),  
 52, 127, 128
- comedias de figurón* (a genre similar to  
 the *commedia dell'arte*, with a  
 caricatured protagonist), 118,  
 127, 132
- comedias heroicas* (heroic plays), 164–6
- comedias de magia* (magical comedies),  
 127, 128, 132, 133, 137–41, 144, 231
- comedias palatinas*. *See* palace plays
- comedias de santos* (plays about saints),  
 137, 144
- comédies larmoyantes* (tearful plays), 159
- Comella, Luciano Francisco, 146, 164,  
 166, 167, 168
- commedia dell'arte*, 37, 89, 132, 191, 292,  
 446
- commercial theatre  
 Golden Age development of, 57–66,  
 103  
 in eighteenth century, 106, 121–4  
 as industry in nineteenth century,  
 9, 211–12, 219, 220–2  
 modernism and avant-garde in *fin-de-  
 siècle* Spain, 265, 274  
 in early twentieth century, 274, 294–8
- Compañía de los Bufos Madrileños, 202
- Compañía Nacional de Teatro Clásico  
 (CNTC), 397, 442
- Concurso de Cante Jondo*, 378–9
- Conde Lucanor* (Calderón), 76
- El condenado por desconfiado* (Damned for  
 Despair, Tirso de Molina, c. 1625), 43
- Conejero, Miguel Ángel, 412
- conquest of Spanish America, 326–9
- Constitution of 1978, 1
- La contienda de García de Paredes y el Capitán  
 Juan de Urbina* (The Contest  
 between García de Paredes and  
 Captain Juan Urbina, Lope de  
 Vega, 1600), 63
- copyright, 244–6  
 censorship and, 247–9  
 closing and fixing of texts, 245–6  
 control of playwright over  
 performance of work in  
 nineteenth century, 232
- director, emergence of, 428
- editores* as textual mediators, 249–51
- Golden Age, dramatists' sale of plays to  
*autores* in, 60
- industry, nineteenth-century theatre as,  
 222, 244–5
- in modern era, 260–3
- Romanticism and, 245
- royal orders and legislation  
 establishing, 244
- sociedades dramáticas* (dramatic societies)  
 affected by, 257
- of theatrical performances, 260–3  
*zarzuela*, 206
- Coral, Matilde, 387
- Corbacho* (Martínez de Toledo, 1438), 23
- Corneille, Pierre, 134
- Cornet, Josep, 244, 252
- corrales*, 37, 38, 40, 41, 49, 53, 79, 101, 103,  
 198, 252
- La corte del faraón* (The Pharaoh's Court,  
 Lleó, 1910), 206, 209
- Cortés, Joaquín, 13, 17, 387
- El cortesano* (The Courtier, Milán, 1561),  
 81, 86
- Cortezo, Víctor María, 437, 439

- Cortezón, Daniel, 424  
 Cortiella, Felip, 266  
 costs and financing  
   actors, income and payment of, 104, 225  
   in early twentieth century, 284, 290, 294  
   *editores*, sale of plays to, 249  
   eighteenth-century theatre in Spain,  
     122–4  
   neoclassical aesthetics of Spanish  
     theatre, 1750–1808, and, 164,  
     169, 171  
   nineteenth-century theatre in Spain,  
     214, 215, 229–31  
   of palace plays, 75–6, 122  
   in Spanish Civil War, 317  
   of *zarzuela*, 195, 196, 197, 198, 202, 206  
*costumbrismo* (literature or theatre of  
   manners), 155, 156, 274  
 costume designers, 277, 304  
 Cotarelo y Mori, Emilio, 148, 243  
 Council of Trent, 27  
 Couto, Emiliano, 422  
 Covert-Spring, Andrew de, 247  
 Crapotta, James, 64  
 Croisset, Francis de, 296  
 Cruickshank, Don W., 100  
 Cruz, Penélope, 191  
 Cruz, Ramón de la, 3, 133, 144, 147, 148,  
   154, 197–8, 199, 208  
 Cruz, Sor Juana Inés de la, 328, 329, 337  
 La Cuadra de Sevilla, 383–4, 418, 445  
 La Cubana, 188, 446  
 Cubedo, Joan Vicent, 410  
 Cubedo, Manel, 386  
 Cubillo de Aragón, Álvaro, 144  
 Cué Romano, Ramón, 348  
*Las cuentas del Gran Capitán* (The  
   Chronicle of the Great Captain,  
   Lope de Vega, 1715), 161  
 Cuña, Ánxeles, 423, 424  
 Cunill Cabanellas, Antonio, 334  
 Cunillé, Lluïsa, 209, 400, 405  
 Cunqueiro, Álvaro, 360, 422  
 Custodio, Álvaro, 337  
 Cypess, Sandra, 323  
 Cytrynowksi, Carlos, 442
- D**
- Dagenais, John, 21  
 Dalí, Salvador, 272, 379, 435  
 Daulte, Javier, 340, 449  
 Daumas, Adrián, 450  
 Dauster, Frank, 323  
*De Architectura* (Serlio, 1545), 86  
 Decroux, Étienne, 190  
 Deleito y Piñuela, José, 181  
 Delgado, Manuel, 237, 239, 250  
 Delgado, Maria M., xiv, 1, 14, 324, 381,  
   398, 426  
*El delincuente honrado* (The Honest  
   Criminal, Jovellanos, 1773), 3,  
   156, 159  
*Della pittura* (Alberti, 1436), 75  
 democratic era (1975–2010), Spanish  
   theatre in, 12, 391–425.  
   *See also* national theatre  
   actors, acting styles, and actor training,  
     188–92  
   Andalusia, 417–20  
   Basque Country, 413–17  
   Catalonia, 401–8  
   CDT (Centro de Documentación  
     Teatral), 396  
   censorship, end of, 391  
   directors, 445–52  
   European Union, Spain's entry into, 392  
   Galicia, 421–5  
   INAEM (Instituto Nacional de las Artes  
     Escénicas y de la Música), 396–400  
   Madrid, 393–401  
   private and public funding, mix of,  
     399–401  
   *salas alternativas* (alternative venues),  
     401  
   Spanish American theatre, 339–40

- democratic era (1975–2010), Spanish theatre in (cont.)  
 theatre spaces and buildings in Madrid, 400–1  
 transition period, 393–5  
 Valencia, 408–13  
*zarzuela*, 208
- ‘Demófilo’ (Antonio Machado y Álvarez), 373, 374
- Desengaño al teatro español* (Censure of the Spanish Theatre, Moratín, 1762), 135
- design. *See* scenery and staging technology
- El diablo mudo* (The Mute Devil, Calderón), 137
- Diálogo de las comedias* (Dialogue of the Plays, anon., c. 1620), 112
- Diálogo del Viejo, el Amor y la Hermosura* (Dialogue of the Old Man, Love and Beauty), 34
- Diamante, Juan Bautista, 101
- Díaz de Artigas, Josefina, 296, 303
- Díaz de Mendoza, Fernando, 182, 183, 276, 285, 330, 430, 432
- Díaz González, Santos, 118
- Díaz Zamora, Antonio, 386, 410, 411
- Dicenta, Joaquín, 269, 430
- Dicenta, Manuel, 184
- Diderot, Denis, 117, 118, 179, 428
- Dieste, Rafael, 307, 314, 335
- Dietz, Donald, 70
- Díez, Matilde, 177
- Díez Borque, José María, 16, 64
- Díez González, Santos, 156, 165, 166, 170, 427
- Díez-Peydró, Vicent, 204, 207
- directors (1823–2010), 14, 426–52  
*See also specific directors by name*  
 emergence of role of (1823–1936), 183, 223, 276, 302–3, 427–34  
 in early Franco era (1936–60), 434–41  
 in later Franco era (1960–75), 441–5
- in democratic era (1975–2010), 445–52  
 acting companies, as leaders of, 445–8  
 actor-manager tradition of, 223, 429  
 copyright and, 428  
 global exchange on festival circuit, 450  
 interdisciplinary approach, 448–50  
 stage directions, introduction of, 429  
 text-centred approach to theatre and, 427  
 training of, 468–9
- Divinas palabras* (Divine Words, Valle-Inclán, 1919), 301, 362, 400, 433, 435, 440, 443
- El divino Narciso* (The Divine Narcissus, Cruz, 1690), 328
- divorce, Spanish drama dealing with, 291
- Dixon, Victor, 45
- D’Ocon, María Fernanda, 186
- D’Odorico, Andrea, 443
- Doménech, Ricardo, 357
- Doménech Rico, Fernando, xiv, 120, 137
- Domingo, Plácido, 208
- Domínguez, Adriano, 350
- Domínguez, Cristina, 423
- Don Álvaro o la fuerza del sino* (Don Álvaro or the Force of Destiny, Rivas, 1835), 3, 233
- Don Gil de las calzas verdes* (Don Gil of the Green Breeches, Tirso de Molina, 1615), 51
- Don Juan character, international influence of, 5
- Don Juan Tenorio* (Zorrilla, 1844), 3, 233, 249, 354, 403, 435
- Don Quixote* (Cervantes, 1605 and 1615), 40, 56, 86, 478
- Doña Rosita la soltera* (Doña Rosita the Spinster, Lorca), 332, 456
- Donato, Magda, 305, 336
- Donovan, Richard B., 20
- Dougherty, Dru, xiv, 10, 282
- Un drama nuevo* (A New Drama, Tamayo y Baus, 1867), 3, 233

- Dronke, Peter, 22  
 Ducazcal, Felipe, 204  
*el duende*, 375  
*Duendes son alcahuetes y el espíritu Foletto*  
 (Goblins Are Procurers and the Spirit Foletto, Zamora, 1709),  
 132, 133  
 Dumas, Alexandre, 247  
 Duperron de Castera, Louis-Adrien, 135  
 Duquende (Juan Rafael Cortés Santiago),  
 388  
 Durón, Sebastián, 196  
 Duvignaud, Jean, 107, 158
- E**
- early twentieth-century Spanish theatre  
 (1900–36), 10–12, 282–309  
 acting companies and theatre groups,  
 285–6, 305–7  
 alternative or non-commercial theatre,  
 298–308  
 censorship, 290  
 classical revivals, 298, 306  
 commercial mainstream theatre, 294–8  
 costs and financing, 284, 290, 294  
 costume design, 304  
 daily experience of working theatre,  
 283–6  
 film industry and, 294  
 in Galicia, 421  
 international influences, 286, 298, 299,  
 304  
 music and musical theatre, 297  
 National Theatre, plans for, 307  
 performance schedule, 284  
 press and theatre critics, 293  
 scenery and staging technology, 289, 304  
 social institution, theatre as, 290–4  
 theatre spaces and buildings, 286–90  
 theatrical season, 283–4  
 Echegaray, José, 3, 259, 273, 330, 430  
 Echegaray, Miguel, 209
- economics of Spanish theatre. *See* costs  
 and financing
- editores*  
 copyright and textual mediation by,  
 249–51  
 decline of, 242–3  
 director, emergence of, 429  
 rise of, 237–9
- Edwards, Gwynne, 377, 380  
*Égloga sobre el molino de Vascalón* (Eclogue  
 on the Vascalón Mill, Francisco  
 de Madrid), 34
- eighteenth-century Spain, theatre in, 8,  
 120–33  
 acting companies, 125–6, 169–70  
*autos sacramentales*, 126, 127, 137  
*comedias de magia*, popularity of, 127,  
 128, 132, 133, 137–41, 144  
 commercial theatre, organisation and  
 administration of, 106, 121–4  
 finances and ticket prices, 122–4  
 genres of *comedia* in, 132  
 Italian influence, 120–1, 126–7  
 Lope de Vega  
 critique of, 134–5, 158  
 performance and playwriting,  
 effect on, 8  
 opera, introduction of, 121  
 paratheatrical spectacles, 129–30  
 popular theatre in, 8, 134–56.  
*See also* popular theatre in Spain  
 (1737–98)  
 repertoire of plays in, 130–2  
 scenery and staging technology, 122,  
 126–7, 140, 142–3  
 Spanish American theatre, 329–30  
 theatre buildings and spaces, 124–5, 254  
 theatrical season, 127–8  
 traditional approach to, 3  
 War of Spanish Succession (1702) and  
 accession of Bourbon dynasty,  
 effects of, 120–1, 123
- Eisenstein, Elizabeth, 246

- Elias, Lluís, 353  
 elite aesthetics. *See* aesthetics of Spanish theatre, 1750–1808  
 Engel, Johan Jakob, 119, 428  
 Enlightenment aesthetics. *See* aesthetics of Spanish theatre (1750–1808)  
*Ensayo sobre el origen y naturaleza de las pasiones del gesto y de la acción teatral* (Essay on the Origin and Nature of the Passions of Gesture and Theatrical Action, Zeglirscosac, 1800), 175  
*Ensayo sobre la mejora de nuestro teatro* (Essay on the Improvement of Our Theatre, Plano, 1798), 156  
*Entre bobos anda el juego* (The Game Is Played Between Fools, Rojas Zorrilla, c. 1638), 131, 137  
*entremés* (interlude), 54, 84, 147, 151  
 Escalante, Eduard, 410, 411  
 Escamilla, Manuela de, 101  
 Escobar, Luis, 346, 362, 434, 437, 438  
*Escuadra hacia la muerte* (Condemned Squad, Sastre, 1953), 355–6, 358  
 Escudero, Tirso de, 273  
 Escuela de Interpretación de Cristina Rota, 191  
 Eslava, Hilarión, 198  
 Esmeralda, Merche, 384, 387  
*España Musical* (Musical Spain), 198  
*Los españoles en Flandes* (Spaniards in Flanders, Lope de Vega), 63  
*esperpento* (grotesque tragi-comedy), 279, 301, 447, 449  
 Espert, Nuria/Núria, xiv, 15, 17, 187, 188, 270, 395–6, 438, 439, 441, 443, 444, 448, 453–65, 469, 471, 481  
   on acting style, 460, 465  
   on Alonso, José Luis, 441  
   at CDN, 395  
   changes in theatrical culture noted by, 459  
   on classical theatre, 456  
   as director, 448, 460  
   on exporting theatre abroad, 456  
   on Franco regime and censorship, 458  
   on future of theatre, 461–2  
 García, Víctor, and, 443  
 influence of, 187  
 influences on, 453–5  
 on international influences, 462–3  
 on Lorca, 456  
 Luca de Tena and, 438  
 national theatre, 460–1  
 on preparation for role, 463–5  
*Rape of Lucrece*, future performance of, 462–3  
 on theatre buildings and spaces, 458, 459  
 training and career of, 186, 270, 444, 457, 458  
 on training of actors, 456–7  
 Espina, Antonio, 293  
 Espinosa, Agustín, 300  
 Espinosa, Alberto, 448  
 Espinosa, Cardinal, 58  
 Espriu, Salvador, 360, 398  
 Estala, Pedro, 159  
 Esteve, Graset, 191  
 Esteve, Pablo, 197  
*La Estrella de Sevilla* (The Star of Seville, attrib. Lope de Vega, n.d.), 158  
 Estruch, José, 334, 337  
 Estudio 68, 369  
 European Union, Spain's entry into, 392  
 Expressionism, 300
- F**
- Fàbregas, Xavier, 266, 405  
*Fábula de Perseo* (Perseus' Tale, Lope de Vega), 92  
 Facio, Ángel, 260, 445  
*Faetón* (Calderón), 76  
 Falangists, 318–22, 341. *See also* Franco, theatre under; Spanish Civil War  
 Falcón, César, 306  
 Falla, Manuel de, 194, 306, 374, 378–9  
 Fando, Urbano, 204

- La farándula* (The Travelling Players, 1936), 207
- Farnés, Josefa María, 233
- Farinelli (Carlo Broschi), 106, 121, 153
- El Farruco, 382
- Fascism, 318–22, 341. *See also* Franco, theatre under; Spanish Civil War
- Feijoo, Luis Iglesias, 144, 161
- Feldman, Sharon G., xiv, 12, 391
- Ferdinand and Isabella, 1, 30, 35, 45, 63, 80, 83, 84, 374
- Ferdinand of Antequera, 24
- Ferdinand VI (king of Spain), 121, 137, 153
- Ferdinand VII (king of Spain), 176, 198, 213, 252
- Fernán-Gómez, Fernando, 186, 187
- Fernández, Amalio, 304
- Fernández, Antonio Pablo, 144
- Fernández, Eduard, 190
- Fernández, Esperanza, 387
- Fernández, Lucas, 27
- Fernández, María del Rosario ('La Tirana'), 117
- Fernández Caballero, Manuel, 207, 209
- Fernández de Sevilla, Luis, 349
- Fernández del Villar, José, 290
- Fernández Montesinos, Ángel, 439
- Fernández Shaw, Carlos, 203
- Fernández Shaw, Guillermo, 297
- Fernández Vallejo, Felipe, 22
- Ferrer, Emili, 351
- Ferrer, Francisco, 140
- Ferrer Valls, Teresa, 72, 81, 85, 86, 87
- La fiera, el rayo y la piedra* (The Beast, the Lightning and the Statue, Calderón), 97, 99
- Fieras afemina Amor* (Love Tames Savage Beasts, Calderón), 75, 102
- Figueroa, Roque de, 96, 427
- film and film industry in Spain  
 actors and acting style, 186  
 decline of theatre and, 274, 294  
 under Franco, 351
- theatres converted into cinemas, 275
- zarzuela*, 207
- fin-de-siècle* Spain. *See* modernism and avant-garde in *fin-de-siècle* Spain
- financial arrangements. *See* costs and financing
- Fiscowich, Florencio, 241, 242, 250
- flamenco*, 13, 372–90  
 censorship, 380  
*Concurso de Cante Jondo*, 378–9  
 cross-fertilisation with other performance cultures, 386–9
- el duende*, 375
- under Franco, 376, 378, 380–4
- Gypsy/Andalusian histories of, 374–7
- male performers, 387
- migration and survival of traditions of, 384–5
- national and international importance of, 372
- ópera flamenca*, 377
- political stance under Franco, 382–4
- popularity, purity, and authenticity issues, 379
- study and classification of, 373
- women and, 386
- La flor de mi secreto* (The Flower of My Secret, Almodóvar, 1995), 13
- Flores, Lola, 382
- Flotats, Josep Maria, 15, 190, 405–7, 448
- folletos* (leaflets), 233–4
- Font, Joan, 445
- Fontana, Giulio Cesare, 72, 95, 427
- Fontanals, Francesc, 351
- Fontanals, Manuel, 271, 277, 304, 433
- Fortunas de Andrómeda y Perseo* (The Fortunes of Andromeda and Perseus, Calderón, 1653), 97
- Foxá, Agustín de, 348
- Fraga, Manuel, 367
- France  
 acting style and actor training in, 174, 176

## France (cont.)

- democratic transition, as model for, 393
- early twentieth-century influence of, 183, 280, 298
- French Revolution, 163, 218, 391
  - as model for nineteenth-century Spanish theatre, 218–20
  - neoclassical aesthetics in, 134, 160
  - teatro independiente* (TI, or independent theatre movement) and, 188
  - zarzuela* influenced by *opéra-comique* and operettas, 199, 202, 206
- Francis I (king of France), 63
- Francisco de Madrid, 34
- Franco, Francisco, 1, 11, 319, 392
- Franco, theatre under, 11, 341–71
  - 1939–49, 343–53
  - 1949–59, 353–62
  - 1960–75, 362–71
  - actors, acting style, and actor training, 186–7
  - Andalusian political theatre of protest, 418
  - censorship, 343–5, 354–6, 357, 367, 380
  - competing media, 351
  - directors
    - 1936–60, 434–41
    - 1960–75, 441–5
  - Escuadra hacia la muerte*, 355–6, 358
  - Espert, Nuria, on, 458
  - flamenco*, 376, 378, 380–4
  - in Galicia, 421
  - Historia de una escalera*, 11, 353–4, 359, 362, 366, 437
  - international influences and, 345, 356, 362, 365, 369
  - national theatre, concept of, 312, 342, 436
  - Nuevo teatro* (New theatre), 369–70
  - Pasqual, Lluís, on, 469
  - plays and playwrights, 347–51, 358–60, 364–8
  - press and theatre criticism, 345–7, 356

- realism, 365–7, 370
- reviews, popularity of, 351
- scenery and staging technology, 362
- Second World War, end of, 351
- Spanish American theatre, exiles to, 334–8
- structural/organisational problems, 368
- teatros de cámara* and university theatre groups, 357, 439
- theatre spaces and buildings, 357
- theatrical ideology of, 345–7, 361–2
- touring theatre, 357
- zarzuela* films, 208
- Franqueza, Ramón, 268
- French Revolution, 163, 218, 391
- Fuente, Francisco and Juan de la, 88
- Fuenteovejuna*/*Fuente Ovejuna* (Lope de Vega, 1614), 43, 306, 367, 456, 478
- La Fura dels Baus, 188, 191, 426, 447, 454, 468

## G

- Gades, Antonio, 384, 387
- Gala, Antonio, 367, 399
- Galceran, Jordi, 408, 449
- Galdós, Benito Pérez. *See* Pérez Galdós, Benito
- galerías dramáticas* (drama collections), 233, 239–42
- Galicia, history of theatre in, 421–5
- Gallén, Enric, 405
- Galván, Israel, 387
- Gálvez de Cabrera, María Rosa, 9, 233
- Gámez, Celia, 296
- Gámez, María, 293
- García, Roberto, 412
- García, Rodrigo, 17, 192, 340, 400, 401, 449–50, 452
- García, Víctor, 339, 435, 443, 454–5, 475
- García Álvarez, Enrique, 295
- García Balmaseda, Joaquina, 233

- García Berlanga, Luis, 380, 411  
 García-Bermejo, Miguel, 19  
 García Chicón, Agustín, 375  
 García Gutiérrez, Antonio, 177, 233  
 García de la Huerta, Vicente, 166  
 García Larrondo, Juan, 418  
 García Lorca, Federico, 11. *See also specific works*  
   actors and acting, 185, 186  
   alternative or non-commercial theatre, 298, 299, 300, 301, 303, 306  
   Andalusia as theme in work of, 417  
   assassination during Spanish Civil War, 310, 342, 380  
   commercial theatre, 291, 295, 296, 299  
   democratic era, stagings in, 398  
   as director, 433  
   directorial stagings of, 433, 443, 454–5, 475  
   Espert, Nuria, on, 456  
   *flamenco* and, 374, 375, 378–9, 388  
   Franco regime and, 345, 362  
   Mayorga, Juan, on, 478  
   modernism and *avant-garde*, 271, 279  
   Pasqual, Lluís, on, 466, 468  
   Spanish American theatre and, 331, 332–4, 338  
   *zarzuela* and, 194  
 García Luna, José, 178, 213, 225  
 García Pacheco, Fabián, 197  
 García de Prado, Antonio, 75  
 García Quintana, Roberto, 418  
 Garrick, David, 118  
 Garrido, Eva ('La Yerbabuena'), 387  
 Garrido, José Manuel, 396  
 Garrido, Miguel, 137  
 Gas, Mario, 400, 415, 426, 441, 448, 463  
 Gaspar, Enrique, 178, 429  
 Gaviria, Manuel, 216  
 Gaztambide, Joaquín, 198, 199  
 Gelabert, Cesc, 405  
 Generation of 1898, 1  
*género chico* (one-act *zarzuela*), 202–7, 259  
*género ínfimo* (minute genre), 206  
 George, David, xv, 10, 264, 431  
 Germana de Foix, 81  
 Gibaja, Petronila, 125  
 Gies, David T., xv, 1  
 Gil, Bernardo, 213  
 Gil Albers, Juan Alfonso, 412  
 Gillet, Joseph E., 22  
 Giménez Arnau, José Antonio, 362  
 Giménez Caballero, Ernesto, 319  
 Giner, Salvador, 204  
*The Glass Menagerie* (Tennessee Williams), Xirgu in, 272, 333, 335  
*La gloria de Niquea* (Niquea's Glory, Villamediana, 1622), 72, 86, 95  
 Godoy, Manuel de, 197  
 Golden Age, 8, 36–56  
   actors in. *See* actors and acting, in Golden Age  
   audience, constitution of, 49, 53, 60  
   *autos sacramentales*, 55–6, 67–71, 79  
   *baile*, 54  
   co-writing of plays in, 51  
   *comedia* or *comedia nueva*  
     Calderón and Tirso de Molina and development of, 50–4.  
     *See also* Calderón de la Barca, Pedro; Tirso de Molina  
     Lope de Vega and emergence of, 36–49. *See also* Vega Carpio, Lope Félix de  
   commercial theatre, development of, 57–66, 103  
   *corral* stage, 37, 38, 40, 41, 49, 53, 79, 101, 103  
   *entremés*, 54, 84  
   Espert, Nuria, on classical theatre of, 456  
   Italian *commedia dell'arte*, influence of, 37  
   Jesuit school drama, 38  
   *loas*, 54, 97  
   *máscaras* or *masques*, 87, 89, 94



- Golden Age (cont.)  
 minor theatrical forms in, 54–6  
 modern interest in theatre of, 298, 306, 434  
*mojiganga*, 54  
 organisation and administration of  
 theatre during, 103–4  
 overlapping types of performance  
 practices, 79  
*See also* palace plays  
 parodic treatment, 52  
 society, critical engagement with,  
 46–7, 52, 64–6  
 Spanish American theatre in conquest  
 and colonisation process, 326–9  
 three acts, division of plays into, 41, 51  
 traditional academic focus on, 2  
 tragic and comic elements, mixture of,  
 42–3, 52  
 verse forms used in, 45–6, 53, 115
- Goldenberg, Ariel, 340
- Goldoni, Carlo, 154
- Gómez, José Luis, 15, 189, 190, 191, 395, 401, 443
- Gómez, Mar, 415
- Gómez Arcos, Agustín, 399
- Gómez de Avellaneda, Gertrudis, 330
- Gómez Manrique, Diego, 7, 21, 32, 35, 83
- Gómez Moreno, Ángel, xv, 7, 14, 15, 18
- Gómez de la Serna, Ramón, 295, 300, 433
- Góngora, Carlos, 419
- Góngora, Luis de, 40, 53
- González, Agustín, 186
- González, Bebo, 386
- González, Rafael, 412
- González del Castillo, Emilio, 296
- González del Castillo, Juan Ignacio, 147
- González Martínez, Nicolás, 155
- González Ruiz, Nicolás, 347
- González Subías, José Luis, xv, 9, 13, 14, 177, 211, 255, 427
- González Vergel, Alberto, 440
- Gorostiza, Manuel Eduardo de, 330
- government-funded theatre. *See* national theatre
- Gràcia, Joan, 446
- El gran teatro del mundo* (The Great Theatre of the World, Calderón), 306
- La Gran Vía* (Chueca and Valverde, 1886), 5, 193, 204, 209
- Grande, Félix, 376, 379
- Grasso, Giovanni, 269
- Grau, Jacinto, 298, 300, 303, 305, 335
- Greer, Margaret R., xv, 8, 77, 79
- Grifell, Fernando, 340
- Grimaldi, Juan de, 4, 9, 176, 213, 244, 428
- Grotowski, Jerzy, 188, 189, 416, 419, 443, 469
- Gual, Adrià, 5, 10  
 as director, 183, 431–3  
 modernism and avant-garde, 267, 268–9, 271, 272, 273, 280  
 Spanish American theatre and, 332
- Guede, Manuel, 423–4
- Guerra, Manuel de, 78
- Guerrero, Jacinto, 207, 208, 297, 351
- Guerrero, Manuel, 146
- Guerrero, María, 5, 181, 182, 184, 276, 285, 299, 308, 330, 332, 430
- Guerrero, Rosalía, 137
- Guerrero Carrasco, Tomasa ('La Macanita'), 387
- Guillén, Fernando, 186
- Guilmain, Ofelia, 336
- Guimerà, Àngel, 273, 296, 449
- Gullón, Alonso, 241, 250
- Guridi, Jesús, 207
- Gutiérrez Caba siblings (Emilio, Irene and Julia), 184, 186
- Guzmán, Antonio, 213
- Guzmán el Bueno* (Guzman the Good, Moratín, 1777), 144, 162
- Gypsy/Andalusian histories of *flamenco*, 374–7

**H**

- Habermas, Jürgen, 80  
 Habichuela, Juan, 382  
*Hado y divisa de Leonido y Marfisa* (Fate and Emblem of Leonido and Marfisa, Calderón, 1680), 76, 102  
 Hauptmann, Gerhart, 266, 268, 269, 279, 432  
*Los hechos de Garcilaso de la Vega y moro Tarfe* (The Deeds of Garcilaso de la Vega and the Moor, Tarfe, Lope de Vega, c. 1579–1583), 40, 63  
 Heliche, Gaspar de Haro, Marquis of, 100  
 Hera, Alberto de la, 395  
 Heras, Guillermo, 398  
 Herder, Johan, 376  
 Hernández, Emilio, 418  
 Hernández, Miguel, 299, 382  
 Hernando, Rafael, 199  
 Heron of Alexandria, 96  
 Hidalgo, Dionisio, 234  
 Hidalgo, Eduardo, 241  
 Hidalgo, Juan, 95, 99–101, 195  
 Higuera, Modesto, 439  
 Hill, John, 428  
*Historia de una escalera* (Story of a Stairway, Buero Vallejo, 1949), 11, 353–4, 359, 362, 366, 437  
 historiographical considerations, 14, 18–22  
 Homar, Lluís, 190, 455  
 Horace, 39, 134  
*Hormesinda* (Moratín, 1770), 148, 162  
*El hospital de los locos* (The Madhouse, Valdivielso), 312, 315, 321, 434  
 hospitals, commercial theatres as source of income for, 57–61, 103, 122, 123, 169  
*L'hostal de la Glòria* (Gloria's Guesthouse, Sagarra, 1931), 274  
 Hoyo, Arturo del, 354  
 Hoyos, Cristina, 384, 387  
 Hoz y Mota, Juan de la, 131

- Huerta, Javier, 16  
 Hurtado de Mendoza, Antonio, 94, 95

**I**

- Ibáñez, Paco, 382  
 Ibsen, Henrik, 266, 269, 279, 345, 410  
*Ideas generales sobre el arte del teatro* (General Ideas on the Art of Theatre, Romea, 1858), 175, 179  
 Iglesia, Francisco María de la, 421  
 Iglesias Feijoo, Luis, 144, 161  
 Iglésies, Ignasi, 267, 273  
*Imagined Communities* (Anderson), 1  
 industry  
   early twentieth-century theatre as, 274  
   nineteenth-century theatre as, 9, 211–12, 219, 220–2, 244–5, 254  
 Infante, Blas, 375, 379  
 Iniesta, Ricardo, 419  
*Instituciones poéticas* (Poetic Institutions, Díez González), 156  
 Institut del Teatre Barcelona, 186, 188, 190, 457  
*Institutio Oratoria* (Quintilian), 114  
 Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música (INAEM, or National Institute for the Performing Arts and Music), 396–400  
 Insua, Miquel, 424  
 intellectual property. *See* copyright  
*Los intereses creados* (The Bonds of Interest, Benavente, 1907), 279, 292  
 Inzenga, José, 200  
*Iphigénie* (Racine, 1769), 160  
 Iriarte, Tomás de, 148, 151, 167, 196, 198  
 Isabella II (queen of Spain), 253, 254, 258  
 Isabella of Bourbon (queen of Spain), 62, 63  
 Isabella of Castile. *See* Ferdinand and Isabella  
 Isabella Farnese (queen of Spain), 120, 121  
 Isabella of Valois (queen of Spain), 87

## Islam

- autos sacramentales*, seldom addressing, 70
- flamenco* and, 382
- Jews and Gypsies, cohabitation with, 374–5

## Italy

- commedia dell'arte*, 37, 89, 132, 191, 292, 446
- eighteenth-century Spanish theatre, influence on, 120–1, 126–7
- novellas*, 40
- perspectivism, 73–5, 86
- scenery and staging technology of palace plays introduced from, 72–5, 96–7, 126–7
- Spanish America, immigration to, 329
- zanni*, 130
- zarzuela* influenced by Italian opera, 195, 197, 199

Iturri, Luis María, 416

## J

- Jardiel Poncela, Enrique, 294, 350, 359, 441
- Jardine, Alexander, 147
- Jarry, Alfred, 370
- Jeanne d'Arc au bûcher* (Joan of Arc at the Stake, Claudel), 336, 356
- Jerónima de Burgos, 92, 93
- Jessner, Leopold, 437
- Jesuit school drama, 38, 79
- Jews
  - autos sacramentales*, anti-Semitism of, 70
  - Gypsies and Muslims, cohabitation with, 374–5
- Jiménez, Joaquín, 297
- Els Joglars, 188, 190, 244, 392, 395, 444
- Joham, Franz, 351
- Johns, Adrian, 246
- Jornet, Alejandro, 412
- José de Jesús María, 106
- Jovellanos, Gaspar Melchor de, 3, 117, 149, 151, 156, 159–63, 164, 171, 196, 248, 252

Juan de la Cueva, 38

- Juan del Encina, 18, 27–8, 33, 81, 82, 102
- Juan José* (Dicenta, 1907), 269
- Junta de Dirección y Reforma (Management and Reform Board), 170–2
- Junyent, José María, 345, 351, 356

## K

- Kantor, Tadeusz, 191, 420, 447
- Kaps, Artur, 351
- Kemp, Will, 43
- Knebel, Mary Osipvna, 189
- Kott, Jan, 442
- Kotzebue, August von, 167
- Kraus, Alfredo, 208
- Kruger, Loren, 391

## L

- Ladrón de Guevara, María Fernanda, 184
- Ladvenant y Quirante, María, 117, 153
- Lago, Xulio, 422, 423
- Lalama, Vicente de, 240–1
- Lama, Xabier, 424
- Lamadrid, Bárbara, 177, 217
- Lamadrid, Teodora, 177
- Lamas, Rafael, xvi, 12, 13, 193
- Landart, Daniel, 414
- Langle, Marquis of, 152
- Lanz, Hermenegildo, 306
- Larra, Luis Mariano de, 201
- Larra, Mariano José de, 174, 201, 238, 428
- Larrañaga, Amparo, 175
- Larrañaga, Carlos, 175
- Larzabal, Pierre, 414
- Laserna, Blas de, 197
- Latin America. *See* Spanish American theatre
- Latorre, Carlos, 175, 177, 213, 225, 428
- 'Lauaxeta' (Esteban Urkiaga), 414
- El laurel de Apolo* (Apolo's Laurel, Calderón and Hidalgo, 1658), 99, 195

- Lauren, Ellen, 424  
 Lavelli, Jorge, 339, 441, 449  
 Layton, William, 189, 442  
 Lázaro Carreter, Fernando, 7, 18, 19  
 le Brun, Charles, 428  
 Leal, Juli, 386  
 Leal, Milagros, 184  
 Lecat, Guy, 401  
 Lecoq, Jacques, 189, 443, 444, 445  
 Lejárraga, María de la O, 184, 335  
 Lemos, Count of, 94  
 León, María Teresa, 314, 315, 316, 335, 434  
 Lerma, Francisco Gómez de Sandóval,  
     Duke of, 65, 72, 81, 88, 91–4  
 Lessing, Gotthold Ephraim, 117  
 Liberal Triennium (1820–3), 254  
*Libro de Buen Amor* (Book of Good Love,  
     Ruiz, c. 1330), 34  
 Liddell, Angélica, 192, 449, 452  
 Lima, Andrés, 452  
 Linares, Carmen, 386  
 linguistic difference in Spain, 2, 16, 360  
     Basque Country, 413–17  
     Catalan. *See* Catalonia  
     Galicia and Galician, 421–5  
     Valencian-language theatre, 409,  
     412, 413  
 Lista, Alberto, 168  
*Literary History of Spain* (Brown), 3  
*Los literatos en Cuaresma* (Writers in Lent,  
     Iriarte, 1773), 148  
 LITERES, Antonio de, 196  
 the Living Theatre, 188, 369, 416  
 Lizaran, Anna, 190, 455  
 Llaguno y Amírola, Eugenio de, 143  
 Llanes, Manuel, 418  
 Lleó, Vicente, 206, 209  
*Libertat!* (Freedom!, Rusiñol, 1901),  
     269, 273  
 Llopis, Carlos, 349  
 Lluch, Felipe, 346, 436  
*loas* (spoken introductions), 54  
 Lole y Manuel, 382  
 London, John, xvi, 11, 277, 341  
 Lope de Vega. *See* Vega Carpio, Lope  
     Félix de  
 López, Carol, 448  
 López de Ayala, Adelardo, 178  
 López de Ayala, Ignacio, 144, 162, 164  
 López de Hoyos, Juan, 88  
 López de Vega, Antonio, 135  
 López Funes, Enrique, 118, 178, 180  
 López Heredia, Irene, 296, 302, 303, 330,  
     331, 432  
 López Julvez, Encarnación ('La  
     Argentinita'), 331, 386  
 López Morales, Humberto, 28  
 López Mozo, Jerónimo, 370  
 López Pinciano, Alonso, 113  
 López Rubio, José, 359  
 López Silva, José, 203  
 Lorca, Federico García. *See* García Lorca,  
     Federico  
 Lotti, Cosme or Cosimo, 4, 73, 96–7, 427  
 Louis XIII (king of France), 63, 92  
 Lourenzo, Manuel, 422  
 Lozano, Teresa, 386  
 Luca de Tena, Cayetano, 436–8, 458  
 Lucas de Iranzo, Miguel, 33  
*Luces de bohemia* (Bohemian Lights,  
     Valle-Inclán, 1920), 279, 301,  
     398, 416, 446  
 Lucía, Paco de, 372, 382, 384, 386, 389  
 Luis I (king of Spain), 155  
 Luján, Juan José, 202  
 Luna, Pablo, 207, 208, 297  
 Luna, Rita, 117  
 Luzán, Ignacio de, 134–5, 150, 153, 156, 158
- M**
- 'La Macanita' (Tomaso Guerrero  
     Carrasco), 387  
 Machado, Antonio and Manuel, 296, 300  
 Machado y Álvarez, Antonio ('Demófilo'),  
     373, 374

- Magán, Agustín, 422  
 magical comedies (*comedias de magia*),  
     127, 128, 132, 133, 137–41, 144, 231  
*El mágico de Salerno, Pedro Vayalarde* (The  
 Magician from Salerno, Pedro  
 Vayalarde, Salvo y Vela, 1715),  
     128, 133, 144, 147  
 Máiquez, Isidoro, 14, 118, 119, 173–4, 177,  
     180, 213  
 Máiquez, José, 140  
 Mairena, Antonio, 373, 374, 377, 382  
 Malonda, Antonio, 417  
 Malraux, André, 394  
*Manolo* (Cruz, 1769), 3, 198  
 Manrique, Julio, 448  
*máquina real*, 129–30  
*Marat-Sade*, Marsillach's 1968 staging of,  
     187, 363, 367, 442, 459  
 Maravall, José Antonio, 64  
 Marchena, Pepe, 377  
 Margallo, Juan, 445  
 Margaret of Austria, 88  
 María (queen of Portugal, daughter of  
 Ferdinand and Isabella), 30  
 María of Austria, 85, 88  
 María Luisa of Orleans, 102  
 María Luisa of Savoy (queen of Spain),  
     120  
 Marinhas del Valle, Jenaro, 422  
 Mario, Emilio, 180, 183, 276, 429–30  
 Mariscal, Ana, 293  
 Marquerié, Alfredo, 347, 349, 351, 356  
 Marquerié, Carlos, 191  
 Marquina, Eduardo, 291, 296, 297, 319,  
     347, 359  
 Marsillach, Adolfo, 186, 187, 363, 367,  
     395, 397, 407, 441, 459  
 Marsillach, Luis, 351  
*Marta la Romarantina* plays, 132, 133, 139,  
     140  
 Martin I the Humane of Aragon, 24, 84  
 Martín, Mayte, 387, 388  
 Martín-Fernández de la Torre, Néstor, 304  
 Martínez de la Rosa, Francisco, 177  
 Martínez de Toledo, Alfonso, 23  
 Martínez Romarate, Rafael, 305, 434, 440  
 Martínez Sierra, Gregorio, 5, 10, 184, 272,  
     277, 285, 302, 305, 433, 434  
 Martínez Valls, Rafael, 204, 208  
 Martins, José, 424  
 Maruján, Juan Pedro, 153  
*Maruxa* (Vives, 1923), 207  
*máscaras* or *masques*, 87, 89, 94  
 Masip, Paulino, 335  
 Mata, José, 181  
 Matilla, Luis, 395  
 Maya, Belén, 387, 388  
 Mayendía, Consuelo, 293  
*El mayor encanto, amor* (Love is the Best  
 Enchanter, Calderón), 96  
 Mayorga, Juan, xvi, 15, 398, 400, 478–85  
     changes in theatrical culture noted by,  
     481  
     on exporting theatre abroad, 478  
     on future of theatre in Spain, 484  
     influences on, 478, 484  
     on international influences and  
     exchanges, 484  
     in Madrid theatre, 398, 401  
     on national theatre, 482  
     on theatre buildings and spaces, 480,  
     481–2  
     training and career, 479–80, 481  
     on training of playwrights, 479–80  
     on writing style and methodology,  
     482, 484–5  
 Mazarin, Cardinal, 100  
 McCarthy, Jim, xvi, 11, 14, 310  
 McGaha, Michael, 92  
 McKendrick, Melveena, 64  
 medieval Spain, theatre in, 6–8, 18–35  
     acting, no specific profession of, 82  
     Alonso del Campo, works of, 22–3  
     *El auto de los Reyes Magos* (The Play of  
     the Three Kings, 12th c.), 7, 18,  
     21–2, 35

- cantigas* or songbooks, 30  
 civic and religious performances  
     outside Toledo, 24–30  
 complaints regarding, 26, 30  
 expense records, performance-related,  
     19–20, 25, 27, 28, 30, 31  
 Gómez Manrique, works of, 7, 21, 32,  
     35, 83  
 historical belief in paucity overturned,  
     18–22  
 ideological purposes of, 35  
 Juan del Encina, works of, 18, 27–8, 33,  
     81, 82, 102  
*mosos* or mummers' plays, 30–2, 83, 87  
 Order of St Clare plays, 32, 35  
 palace plays, 82–4  
 publishing tradition, lack of, 18  
 Toledo, liturgical theatre of, 22–3  
*El mejor alcalde el rey* (The Best Mayor, the  
     King, Lope de Vega, c. 1620), 259  
 Meléndez Valdés, Juan, 153, 161  
 Meller, Raquel, 329  
 Membrives, Lola, 286, 297, 303, 331  
*Memoria para el arreglo de la policía de los  
     espectáculos y diversiones públicas, y  
     sobre su origen en España* (Report on  
     the Regulation of Spectacles and  
     Public Entertainments and on  
     their Origin in Spain, Jovellanos,  
     1790), 149, 156, 248–9  
 Menéndez Pidal, Ramón, 19  
 Menéndez y Pelayo, Marcelino, 168  
 Menese, José, 374, 382  
 Mercé, Antonia ('La Argentina'), 278, 331  
 Merlo family of actors (Ismael, Luis and  
     María Luisa), 184  
 Mesa, Enrique de, 293  
 Mestres, Apel·les, 272  
*Metamorphoses* (Ovid), 72  
 Metastasio (Pietro Trapassi), 121, 132,  
     153–5  
 Method Acting, 186, 189  
 Mignoni, Fernando, 277, 304  
 Mihura, Miguel, 294, 350, 358–9  
 Milá y Fontanals, Manuel, 20  
 Milán, Jordi, 447. *See also* La Cubana  
 Milán, Luis, 81, 86  
 Millá, Luis, 431  
 Millán, Rafael, 204  
 Millán, Santi, 190  
 Miñano, Andrés, 167  
 Miquis, Alejandro, 305, 432  
 Mir, Paco, 446  
 Mira, Toni, 415  
 Mira de Amescua, Antonio, 50, 67, 94  
 Miró, Joan, 272, 445  
 Miró, Pau, 400, 405  
*Misanthropía y arrepentimiento* (Misanthropy  
     and Remorse, Kotzebue, 1800),  
     167  
*mise-en-scène*. *See* directors  
 Misiones Pedagógicas, 11, 283, 307, 337  
 missionary theatre in Spanish America, 327  
 modernism and avant-garde in *fin-de-siècle*  
     Spain, 10, 264–81  
     acting companies, foreign, 269, 279  
     actors and acting, 270–1, 276  
     alternative or non-commercial theatre,  
     266–7  
     Barcelona, 264–74  
     commercial theatre, 265, 274  
     concepts of modernism, *modernisme* and  
     *modernismo*, 265  
     costume designers, 277  
     demographics, economic growth, and  
     theatre development, 264  
     director, concept of, 183, 276  
     international influence, 268, 278,  
     279, 280  
     Madrid, 274–80  
     music and music theatre, 272  
     novels and, 279  
     plays and playwrights, 273–4,  
     278–80  
     press and theatre criticism, role of,  
     269–70, 279

- modernism and avant-garde in *fin-de-siècle* Spain (cont.)  
 scenery and staging technology, 270, 276  
 theatre spaces and buildings, 274–6  
*mojiganga*, 54  
 Moles, José María, 250  
 Molière, 134  
 Molina, Antonio, 377  
 Molina, Ricardo, 373, 374  
 Molina, Sara, 191, 420  
 Molins, Manuel, 410, 412  
*Momerie* (Moner), 34  
*momos* or mummers' plays, 30–2, 83, 87  
 Momplet, Antonio, 207  
 Monanni, Bernardo, 96  
 Moner, Francesc, 34  
 Monleón, José, 260–3, 336, 339, 357, 360, 365  
 Monné de Baroja, Carmen, 305  
 Montanyès, Josep, 404  
 Montero, Mateo, 94  
 Montiano y Luyando, Agustín de, 150, 159  
 Montoya, María Tereza, 331  
 Moral, Ignacio del, 398  
 Morales, José Ricardo, 334, 337  
 Morales, Juan de, 48  
 Moratín, Leandro Fernández de, 3, 118, 144, 149, 151, 163, 165, 167, 169, 170, 171, 196, 198, 345, 427  
 Moratín, Nicolás Fernández de, 135, 139, 146, 148, 150, 156, 162, 167  
 Moreno, Amando, 410  
 Moreno Galván, Francisco, 374, 382  
 Moreno Torroba, Federico, 207  
 Morente, Estrella, 387  
 Morera, Enric, 204  
 Moreto y Cabaña, Agustín, 50, 51, 131  
 Morley, S. Griswold, 63  
 movies. *See* film and film industry in Spain  
 Moynet, M. J., 218  
 Mujika, Josu, 415  
*mundinovo*, 130  
 Muñiz, Carlos, 367  
 Muñiz y Mas, Adelaida, 233  
 Muñoz, Gori, 336  
 Muñoz, María, 452  
 Muñoz Morillejo, Joaquín, 143  
 Muñoz Román, José, 296, 351  
 Muñoz Seca, Pedro, 291, 292, 295, 297, 342, 344  
*La muralla* (The Wall, Calvo-Sotelo, 1954), 361  
 Muriel y López, Luis, 304  
*Murió hace quince años* (He Died Fifteen Years Ago, Giménez Arnau, 1953), 362  
 music and musical theatre.  
     *See also flamenco*; operatic works; zarzuela  
     Catalonia as musical centre, 272  
     in early twentieth-century Spain, 297  
     modernism and avant-garde in *fin-de-siècle* Spain, 272  
 Mussot, Luis, 321
- N**
- Nanclares, Antonio de, 66  
 Narros, Marquis of, 153  
 Narros, Miguel, 189, 442  
 Nasarre, Blas Antonio de, 135  
 Naselli, Alberto (Ganassa), 38, 89  
 national theatre, 391–3  
     in Andalusia, 418–19  
     in Basque Country, 414–16  
     in Catalonia, 404–8  
 CDN (Centro Dramático Nacional) in Madrid, 392, 393–401, 442  
 CNNTE (Centro Nacional de Nuevas Tendencias Escénicas), 398, 479  
 CNTC (Compañía Nacional de Teatro Clásico), 187, 397, 417, 448  
 decentralisation of, 392, 397  
 early twentieth-century impetus for, 307  
 Espert, Nuria, on, 460–1  
 under Franco, 312, 342, 436  
 in Galicia, 423–5

- Mayorga, Juan, on, 482  
 origins of concept of, 391  
 Pasqual, Lluís, on, 473  
*Real Decreto* of 1849 and, 258  
 in Valencia, 409–13  
 Nationalists. *See* Spanish Civil War  
*Naufrajos de Álvaro Núñez* (Shipwrecks of Álvaro Núñez, Sanchis Sinisterra, 1991), 324, 326  
 Navarro de Espinosa, Juan, 66  
 Nebra, José de, 196  
 necrological panegyrics, 149  
 neoclassical aesthetics. *See* aesthetics of Spanish theatre (1750–1808)  
 Neumeister, Sebastian, 76  
 Neville, Edgar, 294, 359  
 Niccodemi, Dario, 298  
 Nieto, Jusepe, 75  
 Nietzsche, Friedrich, 5, 193, 205  
 Nieva, Francisco, 363, 399, 400, 448  
 La Niña de los Peines, 377, 386  
 nineteenth-century Spain, theatre in, 9, 211–43  
 acceptance of plays for performance, 231  
 censorship, 231, 247–9  
 composition and content of theatrical event, 227–8, 259  
 control of playwright over performance of work, 232  
 copyright issues, 244–6.  
   *See also* copyright  
 costs and financing, 214, 215, 229–31  
 directors in, 14. *See also* directors (1823–2010)  
 as industry, 9, 211–12, 219, 220–2, 244–5, 254  
 length of runs, 231  
 mid-century growth and developments, 218–23  
 physical theatre spaces. *See under* theatre buildings and spaces  
 private theatres, introduction of, 216–17, 252  
*Real Decreto* of 1849, 217, 220, 248, 258  
 regulatory efforts, 212, 217  
 scenery and staging technology, 226  
 scheduling of performances, 228  
*sociedades dramáticas* (dramatic societies), 214, 219, 257  
 Spanish American theatre, 329–30  
 theatrical season, 223  
 ticket prices, 229–31  
 traditional approach to, 3  
 Nipho, Francisco Mariano, 116, 153  
 Nodar Manso, Francisco, 34  
 non-commercial theatre. *See* alternative or non-commercial theatre  
 Norén, Lars, 400  
*noucentisme*, 265, 274, 277  
 Novelli, Ermete, 269  
*Nuevo Flamenco* (New Flamenco), 386  
*El Nuevo Mundo descubierto por Cristóbal Colón* (The New World discovered by Christopher Columbus, Lope de Vega, 1600), 327  
*Nuevo teatro* (New theatre), 369–70  
*Numancia* (Cervantes), 316  
*Numancia destruida* (Numancia Destroyed, López de Ayala, 1778), 162, 164  
 Núñez de Guzmán, Nicolás Gaspar, Prince of Astillano, 75
- O**
- Obregón, Antonio de, 306  
 Ochoa, Eugenio de, 220–1  
 Offenbach, Jacques, 202  
 Olavide, Pablo de, 116, 151, 159, 171, 174  
 Oliva, César, 6, 394, 418  
 Olivares, Count-Duke of, 47, 82, 95, 96  
 Ollé, Àlex, 447  
 Ollé, Joan, 445  
 Olmo, Lauro, 364, 366  
 Olona, Luis de, 199  
 Onetti, Antonio, 398, 418



- Ontañón, Santiago, 304, 316, 334, 336  
*ópera flamenca*, 377  
 operatic works  
   of Calderón de la Barca, 53, 76,  
     97–101, 195  
   Golden Age palace presentations of, 96  
   Italian influence in eighteenth century  
     and, 121  
   *zarzuela* influenced by, 195, 197, 199,  
     206  
 Order of St Clare plays, 32, 35  
 Orduña, Juan de, 208  
 origins of theatre in Spain, 6  
 Orozco, Juana de, 125  
 Orozco, Lourdes, xvii, 13, 372  
 Ortega, Ginesa, 387, 388  
 Ortuño Millán, Francisco, 418  
 Orwell, George, 341  
 Osorio, Fernando, 180  
 Otero Pedrayo, Ramón, 422  
 Oudrid, Cristóbal, 199, 200  
 Ovid, 53, 72, 100
- P**
- ‘Paco de la Zaranda’ (Francisco Sánchez),  
 420  
 Padilla, José, 207  
 Padriosa, Carles, 447  
 Pagés, María, 387  
*Los pájaros ciegos* (The Blind Birds, Ruiz  
 Iriarte), 344  
 palace plays, 8, 79–102  
   actors, nobility and royalty as, 72, 73,  
     83, 95, 102  
   ceremonies and festivities, 84–9  
   as *comedia* genre, 49  
   costs and financing of, 75–6, 122  
   courtly spectacles and dances, 89, 97–9  
   increasing importance in latter part of  
     Golden Age, 53  
   *máscaras* or masques, 87, 89, 94  
   in medieval Spain, 82–4  
   noble as well as royal protagonists of, 81  
   overlapping with other performance  
     practices, 79  
   paratheatrical spectacles, 80–2  
   perspectivism, use of, 73–5, 86  
   political import of, 71–7  
   scenery and staging technology, 72–5,  
     92, 95, 96–7, 98  
   theatrical performances, 82–4, 90–5  
   *zarzuela*, 99–102  
 Palacios Fernández, Emilio, 132  
 Pallina, Verónica, 340  
 Paradas, Enrique, 297  
*Le Paradoxe sur le comédien* (The Paradox of  
 Acting, Diderot), 179, 428  
 paratheatrical spectacles  
   in Basque Country, 413  
   in eighteenth-century Spain, 129–30  
   in *fin-de-siècle* Barcelona, 267  
   as palace performances, 80–2  
 Paravicino, Hortensio, 66  
 Pardo y Aliaga, Felipe, 330  
 París, Luis, 307  
 Parra, Marco Antonio de la, 479  
*particular* performances, 90–5  
 Pascual, Sabina, 125  
 Paso, Alfonso, 359, 364  
 Paso Cano, Antonio, 295  
 Pasqual, Lluís, xvii, 15, 190, 209, 388,  
   397–8, 403, 404, 405, 418, 441,  
   444, 445–6, 452, 455, 463,  
   466–77  
 Alonso, José Luis, and, 441  
   on artistic direction, 476–7  
   in Catalan theatre, 190, 403, 404,  
     405, 445  
   at CDN, 397, 446  
   on collaboration, 476  
   on directing style, 471–3  
 Espert, Nuria, on, 463  
   on exporting theatre abroad, 467–8  
   on Franco regime, 469  
   on future of theatre in Spain, 473

- in Galician theatre, 418  
 influences on, 466–7  
 on international influence and  
   exchange, 474  
 on national theatre, 473  
 on stage design, 474–6  
 on theatre buildings and spaces,  
   469–70, 471  
 training and career of, 469, 470–1  
 on training of directors, 468–9  
*zarzuela* and, 209
- Paterson, Alan, 69
- Pavlovsky, Ángel, 340
- Pavón, Tina, 386
- Paz, Octavio, 328
- Pedraza Jiménez, Felipe, 93
- Pedro de Urdemalas* (Cervantes, c. 1615), 112
- Pedrolo, Manuel de, 360
- Pedroso, Manuel, 303
- Pelayo* (Jovellanos, 1773), 162, 164
- Pelayo* (Quintana, 1805), 162
- Pellicer, José de, 66
- Pemán, José María, 347, 357, 440
- Penagos, Rafael de, 304
- Penella, Manuel, 207
- Penón, Juan Antonio, 123
- El Pensador* (The Thinker), 136
- Pepi, Luci, Bom y otras chicas del montón*  
 (Pepi, Luci, Bom and Other Girls  
 on the Heap, Almodóvar, 1980),  
 208
- Pera, Joan, 186
- Pérez, Cosme, 110
- Pérez Barradas, Rafael, 304, 433
- Pérez de Ayala, Ramón, 293
- Pérez de la Fuente, Juan Carlos, 399
- Pérez de la Ossa, Huberto, 434, 436
- Pérez de Montalbán, Juan, 51, 67
- Pérez Fernández, Pedro, 295, 297
- Pérez Galdós, Benito, 3, 259, 271, 279,  
 430
- Pérez Puig, Gustavo, 439
- Pérez Sierra, Rafael, 395
- Pérez y González, Felipe, 193
- Peribáñez y el comendador de Ocaña* (Lope de  
 Vega, 1610), 43
- Pericot, Iago, 443, 444
- Perojo, Benito, 207
- El perro del hortelano* (The Dog in the Manger,  
 Lope de Vega, 1613), 43, 158
- perspective scenery, 73–5, 86, 126
- Philip II (king of Spain), 1, 12, 62, 63, 71,  
 80, 81, 84, 87, 102
- Philip III (king of Spain), 47, 62, 63, 65,  
 81, 88, 89–91, 102
- Philip IV (king of Spain), 46, 52, 53, 61,  
 64, 67, 68, 72, 74, 78, 81, 90, 95,  
 96, 101, 102, 195
- Philip V (king of Spain), 120, 121, 126, 253
- physical theatre spaces. *See* theatre  
 buildings and spaces
- Picasso, Pablo, 267, 272, 277, 471
- Pierre, Francis, 184
- Pimenta, Helena, 417, 424, 446, 450
- Pinedo, Baltasar, 94
- Pino, Rosario, 276
- Pinto, Pepe, 377
- Pipirijaina* (periodical), 188, 398
- Plá, Josefina, 327
- Plana, Ignacio or Ignasi, 138
- Planchon, Roger, 439
- Planella, Pere, 403, 415, 445
- Plano, Juan Francisco, 156
- Plany a la mort d'Enric Ribera* (Lament for  
 the Death of Enric Ribera, Sirera,  
 1972/1977), 409
- Plaza, José Carlos, 189, 442
- Plensa, Jaume, 447
- Poética* (Poetics, Luzán, 1737), 134–5, 158
- Poetics* (Aristotle), 159
- political ideology and theatre during  
 Spanish Civil War, 318–22
- political stance of *flamenco* artists under  
 Franco, 382–4
- political theatre of protest in Andalusia  
 under Franco, 418

- politics, imperialism, and seventeenth-century theatre, 8, 57–78  
*autos sacramentales*, 67–71  
 censorship, 61, 66  
 commercial theatre, development of, 57–66  
 government regulation of theatres, 61  
 Lope de Vega, works of, 62–6  
 palace plays, 71–7  
 propaganda, 78  
   in *autos sacramentales*, 70–1  
   commercial theatre not used for, 62–4  
   in palace plays, 76  
 society, *comedia nueva*'s critical engagement with, 46–7, 52, 64–6
- Polls, Esteve, 444, 457
- polymetry, 45–6
- Pons, Carles, 412
- Pons, Ventura, 444
- Ponzo, Giuseppe, 196
- popular theatre in Spain (1737–98), 8, 134–56  
*autos sacramentales*, 137  
 characteristics of popular taste, 141–8  
*comedias amatorias* (amatory plays), 146  
*comedias de magia* (magical comedies), 137–41, 144  
*comedias de santos* (plays about saints), 137, 144  
*costumbrismo* (literature or theatre of manners), 155, 156  
 dichotomy between neoclassical aestheticism and, nuancing of, 148–56  
*entremés*, 147, 151  
 necrological panegyrics, 149  
 neoclassical critique of and efforts to reform, 134–7  
*sainetes*, 141, 147, 151, 155  
*sainets*, 266  
 scenery and staging technology, 140, 142–3  
*tonadillas*, 141  
*zarzuela*, 155, 193–210
- Portaceli, Carme, 446, 455
- Postlewait, Thomas, 6
- Pou, Josep Maria/José María, 16, 186, 190, 448
- Poveda, Miguel, 388
- Pozzo, Cassiano del, 91
- Prada, José María, 186
- Prada, Loreto, 285
- Prado, Sebastián de, 67
- El premio de la hermosura* (Beauty's Reward, Lope de Vega, 1611), 72, 86, 92
- pricing and costs. *See* costs and financing
- Prieto, Andrés, 118
- Prieto, Antonio, 175
- Prieto, Miguel, 336
- Primer Acto* (periodical), 11, 188, 339, 356, 398, 440
- Primo de Rivera, José Antonio, 267, 282, 291, 341, 421
- El príncipe constante* (The Constant Prince, Calderón de la Barca, 1629), 66
- private theatres  
   introduction of, 216–17, 252  
   during Spanish Civil War, 310–14
- Profeti, María Grazia, 83
- Protestantism, *autos sacramentales* attacking, 70
- public theatre. *See* national theatre
- El público* (The Public/The Audience, Lorca), xii, 300, 301, 303, 398, 446, 475
- publishing. *See also* copyright; *editores*  
   of alternative dramas in early twentieth century, 298, 300  
   of Galician texts, 422  
   medieval plays, lack of publishing tradition for, 18  
   nineteenth-century stage and, 9, 232–43  
   *bufós*, 217  
   *folletos*, 233–4  
   *galerías dramáticas* (drama collections), 233, 239–42

- printing and production houses, 234–7  
 stage directions, introduction of, 429  
 text-centred approach to theatre  
   and, 251  
   of *zarzuela*, 206, 216  
 Puceiro, Eduardo, 423  
 Puertocarrero, 34  
 Puig i Cadafalch, Josep, 272  
 Puigserver, Fabià, 15, 189, 398, 403, 404,  
   443, 444, 445, 446, 448, 454–5,  
   469, 475  
 puppet theatre, 129–30, 267, 299, 305,  
   307, 419  
*La púrpura de la rosa* (The Purple Colour of  
   the Rose, Calderón), 76, 100
- Q**
- Quadrado, José María, 20, 31  
 Queizán, Maximino, 422  
*Quejío* (Lament, La Cuadra de Sevilla,  
   1972), 383–4, 445  
 Quevedo, Francisco de, 47, 54, 94  
 Quiñones de Benavente, Luis, 54  
 Quintana, Manuel José, 161  
 Quintilian, 114  
 Quinto, José María de, 356, 365
- R**
- Rabaglio, Virgilio, 125  
 Racine, Jean, 132, 134, 143, 160, 162  
 Rambal, Enrique, 183, 289, 439  
 Ramírez, Bernarda, 67  
 Ramírez de Arellano, Leyva, 131  
 Ramis, Pep, 452  
*Rape of Lucrece* (Shakespeare), Espert's  
   performance of, 462–3  
*Raquel* (García de la Huerta, 1771), 166  
 Real Conservatorio de Música y  
   Declamación (Royal  
   Conservatoire of Music and  
   Acting), 14, 118, 174, 183, 186,  
   226, 307, 428  
*Real Decreto Orgánico de los Teatros del Reino*  
   (The Royal Organic Decree on  
   the Theatres of the Kingdom) of  
   1849, 217, 220, 248, 258  
 realism, 365–7, 370  
 Recuerda, José Martín, 366  
 rehearsals, 170, 431, 437  
 Reixach, Domènec, 405, 407  
*Relación de las comedias que se hizieron el año*  
   1474, a la Reina Isabel, y a la  
   Princesa doña Juana (Report on the  
   Comedies performed in 1474, for  
   Queen Isabella and Princess  
   Juana), 84  
 religious plays. *See autos sacramentales*  
*Renaixença* (Catalan cultural renaissance),  
   264, 265, 360  
*Representación del nacimiento de Nuestro Señor*  
   (Representation of the Birth of  
   Our Lord, Gómez Manrique,  
   c. 1458), 21, 32  
*Representación sobre el poder del Amor*  
   (Play on the Power of Love,  
   Juan del Encina, c. 1497),  
   27–8, 82  
 Republicans. *See* Spanish Civil War  
 RESAD (La Real Escuela Superior de Arte  
   Dramático), 186, 188, 190, 334,  
   457, 479  
*El retablo de Eldorado* (The Tableau of  
   Eldorado, Sanchis Sinisterra,  
   1996), 324, 326, 329  
*La revoltosa* (The Troublemaker, Chapí,  
   1898 [filmed 1924 and 1969]),  
   203, 207, 208  
 Revolution of 1868, 202, 258  
*Rexurdimento*, 421  
 Rey, Florián, 207, 208  
 Rey de Artieda, Andrés, 38  
 Reyes, Alfonso, 328  
 Reynaud, Louis Azema, 116  
 Riaza, Berta, 186  
 Riaza, Luis, 395

- Ricardo Darlington* (Covert-Spring, 1836), 247  
 Riccoboni, François, 119  
 Rico, Francisco, 34  
 Ridruejo, Dionisio, 315, 319, 321  
 Rigola, Àlex, 404, 426, 451, 452  
 Río Barredo, María José del, 88  
 Ríos, Nicolás de los, 91  
 Ríos Ruiz, Manuel, 375, 376  
 Ripoll Fernández de Urueña y Ponce de León, Domingo María, 139  
 Riquelme, Antonio, 202  
 Riquelme, María, 110  
 Rivas, Duque de, 3  
 Rivas, Francisco de las, 200  
 Rivas Cherif, Cipriano de, 5, 10  
   in early twentieth-century theatre, 302, 305, 306, 308  
   exile and work in Spanish American theatre, 331–2, 334–8, 434  
   Gual's influence on, 432  
   modernism and avant-garde, 271, 272, 274  
   Xirgu and, 185  
 Rivas Palá, María, 23  
 Rivelles, Amparo, 184  
 Rivelles, Rafael, 184  
 Roa Bastos, Augusto, 327  
 Rodero, José María, 186, 187  
 Rodrigo, Antonina, 332  
 Rodrigo, Joaquín, 357  
 Rodríguez, Alonso and Damián, 88  
 Rodríguez, Concepción, 177, 428  
 Rodríguez, Matilde, 183  
 Rodríguez de Arellano, Vicente, 167  
 Rodríguez de Campomanes, Pedro, 151  
 Rodríguez Cuadros, Evangelina, xvii, 8, 103, 174  
 Rodríguez de Hita, Antonio, 197  
 Rodríguez Méndez, José María, 365, 395, 431  
 Rodríguez Rubí, Tomás, 220  
 Rogel, José, 202  
 Rojas, Agustín de, 104  
 Rojas, Fernando de, 5, 23, 40  
 Rojas Zorrilla, Francisco de, 50, 51, 131, 137  
 Rolland, Romain, 317  
 Roman Catholicism  
   censorship and. *See* censorship  
   Council of Trent, 27  
   Franco and. *See* Franco, theatre under  
   Jesuit school drama, 38, 79  
   religious plays. *See* *autos sacramentales*  
 Roman empire, theatre in Spain  
   under, 6  
*romanceros nuevos*, 40  
 Romanos, Mesonero, 226  
 Romanticism, 9, 176–8, 181, 245, 391  
 Romea, Julián, 175, 176, 177, 178–80, 181, 213, 224, 226, 428  
 Romea y Parra, Julián, 119  
 Romero, Federico, 297  
 Romeu, Pere, 267  
 Ros, Samuel, 348  
 Roy Hart school, 191  
 Rozas, Juan Manuel, 66  
 Ruano de la Haza, José María, xvii, 8, 15, 46, 57, 142  
 Rubin, Miri, 69  
 Rubio, Pepe, 183  
 Rubio Jiménez, Jesús, xvii, 10, 264, 431  
 Rueda, Lope de, 36, 37, 87, 109, 427  
 Ruesga, Juan, 418  
*El rufián dichoso* (The Blessed Ruffian, Cervantes), 42  
 Ruibal, Euloxio R., 422  
 Ruibal, José, 370  
 Ruiz, José Martínez (Azorín), 299, 300  
 Ruiz de Alarcón, Juan, 327, 337  
 Ruiz de Alarcón, Pedro, 47, 50  
 Ruiz Iriarte, Víctor, 344, 359  
 Ruiz Soler, Antonio, 329  
 Rusiñol, Santiago, 267, 269, 273, 280, 296, 407  
*El rústico del cielo* (The Peasant from Heaven, Lope de Vega), 89

## S

- Saavedra, Ángel de, 177  
 Sabcas (Agustín Castellón Campos), 372, 382  
 Sachetti, Giovanni Battista, 124  
 Saco, Eduardo, 231  
*El sacrificio de Ifigenia* (The Sacrifice of Iphigenia, Racine, 1721), 132  
 Sadowski, Andrzej, 443  
 Sáez de Melgar, Faustina, 233  
 Sagarra, Josep Maria de, 268, 274, 345, 353, 360  
*sáinetes*, 141, 147, 151, 155, 198, 228, 283  
*sáinetes*, 266  
 saints' lives, plays about (*comedias de santos*), 137, 144  
 Sala Valldaura, Josep Maria, xviii, 8, 13, 133, 134, 158  
 Salamanca, Marquis of, 216  
 Salas, Francisco, 198, 200, 217  
*salas alternativas* (alternative venues), 401  
 Salazar, Adolfo, 307  
 Salazar y Torres, Antonio de, 101  
 Salinas, María de, 68  
 Salom, Jaime, 364  
 Salvador Miguel, Nicasio, 33  
 Salvat, Ricard, 336, 339, 360, 395, 443  
 Salvo y Vela, Juan, 128, 133, 144, 147  
 Sampietro, Mercedes, 186  
 Sánchez, Francisco 'Paco de la Zaranda,' 420  
 Sánchez Herrero, José, 26, 29  
 Sánchez Mejías, Ignacio, 300  
 Sanchis Sinisterra, José, 324, 326, 329, 339, 452, 468, 479  
 Sanguino, Paco, 412  
 Sans, Carles, 446  
*Santa Juana, Segunda Parte* (Saint Joan, Part Two, Tirso de Molina), 91  
 Santos, Carles, 412, 449  
 Sanzol, Alfredo, 448  
*saraos* or soirées, 89  
 Sardà, Rosa Maria, 190  
 Sartre, Jean-Paul, 355  
 Sastre, Alfonso, 355–6, 359, 365, 367, 415  
 Saura, Carlos, 13, 372, 381, 389  
 scenery and staging technology  
   of Golden Age palace plays and courtly spectacles, 72–5, 92, 95, 96–7, 98  
   in eighteenth century, 122, 126–7, 140, 142–3  
   in nineteenth century, 226  
   in *fin-de-siècle* Spain, 270, 276  
   in early twentieth century, 289, 304  
   in Spanish Civil War, 315  
   under Franco, 362  
   Pasqual, Lluís, on, 474–6  
   perspectivism, 73–5, 86, 126  
 Schroeder, Juan German, 444  
 Scotti, Marquis, 121  
 Second Republic (1931–6), 207, 282, 306  
 Second World War, 351  
 Segovia, Andrés, 378–9  
 Segovia, Rosita, 387  
 Segura, Manuel Ascencio, 330  
*La selva sin amor* (The Forest Without Love, Lope de Vega, 1627), 73, 96  
 sentimental comedies of eighteenth century, 167  
 Serlio, Sebastiano, 86  
 Serrano, José, 207, 208  
 Sert, Josep Maria, 277  
 set design. *See* scenery and staging technology  
 seventeenth-century Spain, theatre in.  
   *See* Golden Age  
 Shergold, Norman D., 6, 84, 86, 87  
*El sí de las niñas* (The Maids' Consent, Moratín, 1806), 3, 8, 168  
 Sibylline hymn, medieval dramatisations of, 20, 26  
 Singerman, Berta and Pauline, 337  
 Sirera, Josep Lluís, xviii, 14, 173, 409  
 Sirera, Rodolf, 369, 398, 409–13  
 sixteenth-century Spain, theatre in.  
   *See* Golden Age

- Sociedad Artística*, 200  
 Sociedad de Autores Dramáticos (Society of Dramatic Authors), 221  
 Sociedad de Autores Españoles (Society of Spanish Authors), 242  
 Sociedad General de Autores y Editores (General Association of Authors and Editors, or SGAE), 206, 250  
*sociedades dramáticas* (dramatic societies), 214, 219, 257  
 Solana Madariaga, Javier, 396  
 Soldevila, Carles, 268  
 Soldevila, Carlota, 403  
 Soler Marí, Joaquín, 184  
 Solís, Antonio de, 101  
 Sopena Monsalve, Andrés, 416  
 Soriano Fuertes, Mariano, 199  
 Sorozábal, Pablo, 207  
 Sota, Manu, 414  
 South America. *See* Spanish American theatre  
 Soutullo, Reveriano, 207  
 Soviet productions during Spanish Civil War, 316  
 Spain, theatre in. *See* theatre in Spain  
 Spanish American theatre, 14, 323–40  
   African influence on, 326  
   in conquest and colonisation process, 326–9  
   in democratic era, 339–40  
   in eighteenth and nineteenth centuries, 329–30  
   Franco era exiles and, 334–8  
   Guerrero, María, 182, 330, 332  
   identity and confusion, focus on, 324–6  
   missionary theatre, 327  
   tours by Spanish actors and acting companies, 330–4  
   treated in context of peninsular Spain, 5  
 Xirgu, Margarita, xi, 185, 270–1, 272, 330, 332–4, 335, 336, 342, 453  
*zarzuela*, 329, 331  
 Spanish Civil War (1936–9), 11, 310–22  
   actors and acting, 185–6  
   *autos sacramentales*, interest in, 312, 315, 319  
   costs and financing, 317  
   political ideology and theatre during, 318–22  
   repertoire during, 314–18  
   scenery and staging technology in, 315  
   Soviet productions, 316  
   Spanish American theatre tours before and after, 330–4  
   theatre buildings and spaces, 310–14  
 Spregelburd, Rafael, 340  
 staging. *See* scenery and staging technology  
 Stanislavski, Konstantin, 186, 188, 189, 191, 431  
 state-funded theatre. *See* national theatre  
 Stein, Louise, 94, 95, 96, 99, 100, 101  
 Stern, Charlotte, 7, 35, 79, 83  
 Stone, Rob, 378, 382, 385  
 Strasberg, Lee, 189, 443, 474  
 Strehler, Giorgio, 476  
 Strømngren, Jo, 400  
 student theatre groups (Teatros Español Universitarios or TEUs), 186, 306, 358, 368, 439  
 Suárez, Gabriel, 146  
 Surrealism, 300, 370  
 Surtz, Ronald, 32  
 Surwillo, Lisa, xviii, 9, 177, 232, 243, 244  
 symbolism and symbolist drama, 269, 273, 277, 280, 299, 300, 301, 354, 432, 437  
 Szwarczer, Ricardo, 340
- T**
- Talma, François-Joseph, 118  
 Tamayo, José, 440, 454  
 Tamayo, Ramón, 395  
 Tamayo, Victorino, 180

- Tamayo y Baús, Manuel, 3, 178, 180, 233  
 Tàpias, J. C., 360  
 Tárrega, Francisco, 38  
 Távorra, Salvador, 383, 418, 445  
 Taxes, Francisco, 424  
 Teatre Íntim, 267, 271, 432  
 Teatre Lliure, 264–74, 403, 445  
*Teatro* (periodical), 11, 356  
*teatro de escapatate* (show theatre), 442  
 Teatro de la Abadía, 189, 443  
 Teatro de las Misiones Pedagógicas, 11, 283, 307, 337  
*teatro de urgencia* (theatre of urgency), 317–18, 320–1  
 Teatro Estudio de Madrid (TEM), 189, 442  
*teatro independiente* (independent theatre movement or TI), 188, 190, 368–70, 421, 444  
*teatros de cámara* (chamber theatres), 357, 368, 422, 439  
 Teatro Español Universitario (TEU), 186, 306, 358, 368, 439  
 Teixidor, Jordi, 369  
 Téllez, Gabriel. *See* Tirso de Molina  
 TEM (Teatro Estudio de Madrid), 189, 442  
*Teoría del arte dramático* (Theory of Dramatic Art, Prieto, 1835), 175  
*tertulia* (social gathering), 125, 159, 229  
 text-centred approach to theatre, 2–4, 251, 427  
 Thacker, Jonathan, xviii, 8, 36  
 theatre buildings and spaces, 252–60  
   in eighteenth century, 124–5, 254  
   in nineteenth century, 9, 10, 255  
     changes to physical set-up, 212, 218, 226–7, 252, 254  
     gas lighting, introduction of, 216, 218  
     management of, 213, 223  
     private ownership, 216–17, 252  
     proliferation of, 203, 214, 218–20, 254, 258  
     urban landscape, shaping of, 259  
     in early twentieth century (1900–36), 286–90  
     modernism and avant-garde in *fin-de-siècle* Spain, 274–6  
     in Spanish Civil War (1936–9), 310–14  
     under Franco (1939–75), 357  
     in democratic era (1975–2010), 252, 400–1  
 actors and acting affected by, 115, 173  
*cazuela*, 125, 157, 168, 213, 226, 229, 252, 254  
 cinemas, conversion into, 275  
*corrales*, x, 3, 10, 37, 38, 40, 41, 43, 44–5, 49, 53, 79, 84, 93, 97, 101, 103, 105, 110, 198, 252, 253, 254, 255, 327  
 electricity, introduction of, 275, 289  
 Espert, Nuria, on, 458, 459  
 Mayorga, Juan, on, 480, 481–2  
 Pasqual, Lluís, on, 469–70, 471  
*zarzuela*, 198–205  
 theatre in Spain, 1–7  
   in sixteenth and seventeenth centuries. *See* Golden Age  
   in eighteenth century. *See* eighteenth-century Spain, theatre in  
   in nineteenth century. *See* nineteenth-century Spain, theatre in  
   in twentieth and twenty-first centuries. *See* twentieth- and twenty-first-century Spain, theatre in  
 actors and acting. *See* entries at actors and acting  
 definition of Spain for purposes of, 1–2  
 directors, 14, 426. *See also* directors  
*flamenco*, 13, 372–90. *See also* flamenco  
 historiographical considerations, 14, 18–22  
 holistic approach to, 4, 12  
 international influence of, 5, 17  
 Latin America and, 14, 323–40. *See also* Spanish American theatre



- theatre in Spain (cont.)  
 origins of, 6  
 scenery and staging technology.  
   *See* scenery and staging  
 technology  
 text-centred approach to, 2–4, 251, 427  
*zarzuela*, 12, 193–210. *See also* zarzuela
- Theatre of the Absurd, 360
- Theatre of Cruelty, 445
- Theatre of the Oppressed, 322
- theatrical season  
 in eighteenth century, 127–8  
 in nineteenth century, 223  
 in early twentieth century, 283–4
- Theatro de los theatros* (Bances Candamo,  
 end of 17th c.), 53
- ticket prices. *See* costs and financing
- tío Espejo (Uncle Mirror), 136, 137
- Tirado, Arturo, 331
- Tirado, Romualdo (Cachipuchi), 331
- Tirso de Molina, 50–4. *See also* specific  
 works  
*autos sacramentales* by, 67  
 international influence of Don Juan  
 character, 5  
 Lope de Vega and, 50  
 modern interest in, 306  
 moralising nature of stage works, 47,  
 52, 78  
 palace plays, 91  
 traditional academic focus on, 3  
 tragic and comic elements, mixture  
 of, 43
- Todo lo vence el amor o La pata de cabra*  
 (Love Conquers All or The Goat's  
 Hoof, 1829), 176, 428
- Tomatito, 386
- tonadillas* (short musical pieces), 141, 198,  
 228
- Tono, 350
- Torradismo*, 349
- Torrado, Adolfo, 349
- Torre, Claudio de la, 300, 439
- Torrente Ballester, Gonzalo, 319, 320,  
 321, 342
- Torres Monreal, Francisco, 6
- Torres Naharro, Bartolomé, 82, 108–9
- Torroja Méndez, Carmen, 23
- tournament-based performances, 84–9
- training of actors. *See also* actors and acting,  
 training and style of (1801–2010)  
 Escuela de Interpretación de Cristina  
 Rota, 191  
 Espert, Nuria, on, 456–7  
 experience as training of early  
 performers, 126  
 Institut del Teatre Barcelona, 186, 188,  
 190, 457  
 Real Conservatorio de Música y  
 Declamación, 14, 118, 174, 183,  
 186, 226, 307, 428  
 RESAD (La Real Escuela Superior de  
 Arte Dramático), 186, 188, 190,  
 334, 457
- training of directors, 468–9
- training of playwrights, 479–80  
*Tratado de declamación o arte dramático*  
 (Treatise on Acting or Dramatic  
 Art, Bastús, 1833), 175
- Trent, Council of, 27
- Tres sombreros de copa* (Three Top Hats,  
 Mihura, 1932), 358
- El Tricicle, 188, 446
- Trigueros, Cándido María, 153, 165, 168
- Trufaldines, 120–1, 124, 126, 133  
*El trufaldino español y espiritada fingida* (The  
 Spanish Trufaldine and the Spirited  
 Faker, Cañizares, 1714), 127, 132
- tutilimundi*, 130
- twentieth- and twenty-first-century Spain,  
 theatre in, 10–12  
 directors in, 14. *See also* directors  
 (1823–2010)  
 before Franco (1900–36), 10, 282–309.  
*See also* early twentieth-century  
 Spanish theatre (1900–36)

## U

- Ucelay, Pura Maórtua de, 305  
 Ugarte, Eduardo, 306  
 Uña, Susana, 417  
 Unamuno, Miguel de, 296, 298,  
 301, 342  
 university theatre companies (Teatro  
 Español Universitario or TEU),  
 186, 306, 357, 368, 439  
 Urkiaga, Esteban ('Lauaxeta'), 414  
 Usandizaga, José María, 207  
 Usigli, Rodolfo, 338  
 Utrera, Fernanda and Bernarda de, 386

## V

- Vaca, Jusepa, 48  
 Valdehorras, Camilo, 422  
 Valderrama, Pilar de, 305  
 Valdés, María Jesús, 186, 441  
 Valdivielso, José de, 312, 434  
 Valencia, in democratic era, 408–13  
 Valencia, Tórtola, 278, 329  
 Valero, José, 178, 213  
*El valiente Céspedes* (Courageous Céspedes,  
 Lope de Vega, 1612–15), 63  
 Valladares de Sotomayor, Antonio, 167  
 Valle-Inclán, Ramón María del, 11  
 in alternative theatre of early twentieth  
 century, 299, 300, 303, 305  
 in commercial theatre of early twentieth  
 century, 291, 294, 295, 296  
 democratic era stagings of, 398, 400,  
 411, 416  
 directorial stagings of, 432, 433, 435,  
 440, 446  
 under Franco, 342  
 Mayorga, Juan, on, 478  
 modernism and avant-garde, 271,  
 279, 280  
 Pasqual, Lluís, on, 466  
 radical dramaturgy of, 433  
 Spanish American theatre and, 332

- Valledor, Jacinto, 197  
 Vallés, Ana, 424  
 Vallés, José, 202  
 Vallmitjana, Juli, 267  
 Valverde, Joaquín, 5, 193, 203  
 Varey, John E., 129  
 Vargas, Luis de, 294, 297  
 Vasco, Eduardo, 397, 450  
 Vega, Garcilaso de la, 45  
 Vega, Ricardo de la, 203  
 Vega, Ventura de la, 178, 214, 428  
 Vega Carpio, Lope Félix de (Lope de Vega),  
 36–49. *See also specific works*  
 on actors and acting, 107, 110, 111  
 audience, constitution of, 49  
*autos sacramentales* and, 67, 70  
*corral* stage, 37, 38, 40, 41, 49, 53  
 dramatic legacy, concern for, 52  
 eighteenth century  
 critique of Lope de Vega in, 134–5, 158  
 performance and playwriting,  
 effect on, 8  
 emergence of *comedia* or *comedia nueva*  
 and, 37, 39  
 experience of contemporary theatre  
 influencing, 36–9  
 literary sources, use of, 39–40  
 Mayorga, Juan, on, 478  
 modern interest in, 299, 306, 319, 436  
 non-dramatic writings of, 39  
 palace plays, 72, 73, 86, 89, 91, 92,  
 95, 96  
 Pasqual, Lluís, on, 466  
 political content and import of works  
 of, 62–6, 78  
 polymetry, 45–6  
 on scenery and staging technology,  
 92, 96  
 society, critical engagement with, 46–7  
 Spanish America and, 328  
 specific acting troupes and actors,  
 works composed for, 47–9  
 spectacle, criticism of, 53

- Vega Carpio, Lope Félix de (Lope de Vega)  
 (cont.)  
 three acts, division into, 41  
 traditional academic focus on, 3  
 tragic and comic elements, mixture of,  
 42–3
- Vela, Eusebio, 329
- Vela, Joaquín, 292, 295
- Velázquez, Fausto, 418
- Velázquez, Jerónimo, 87
- Vélez de Guevara, Juan, 50, 67, 101
- Vélez de Guevara, Luis, 48, 50, 51, 66, 73,  
 94, 306
- El vellocino de oro* (The Golden Fleece,  
 Lope de Vega, 1622), 73, 95
- Els vells* (The Old Folk, Iglésies, 1904), 273
- Vendrell, Santiago, 360
- Vera, Gerardo, 400, 448
- Vera Tassis y Villarroel, Juan, 71
- La verbena de la Paloma* (The Fiesta of the  
 Paloma, Bretón, 1894 [filmed  
 1921, 1935]), 203, 207, 209
- verisimilitude, as eighteenth-century  
 aesthetic, 158
- Veronese, Daniel, 340
- verse forms used in Golden Age, 45–6,  
 53, 115
- Vert, Joan, 207
- El viaje entretenido* (Entertaining Voyage,  
 Rojas, 1604), 104
- Vicente, Gil, 40, 82
- Vico, Antonio, 119, 180–2, 184, 185,  
 330, 441
- La vida es sueño* (Life is a Dream, Calderón  
 de la Barca, 1635), 52, 450, 478
- Vidal, Albert, 191
- Vidaurre, Antonio, 153
- El viejo y la niña (o el casamiento desigual)*  
 (The Old Man and the Girl, or the  
 Unequal Marriage, Moratín,  
 1790), 167, 168, 170
- Vilalta, Maruxa, 336
- Vilar, Jean, 442
- Vilaró i Guillemí, Ramon, 270
- Vilches, Ernest, 296, 330, 336
- Villalain, Damián, 423
- Villamediana, Don Juan de Tassis y  
 Peralta, Count of, 72, 86, 88
- Villar Ponte, Ramón and Antón, 421
- Villegas, Amparo, 336, 337
- Villegas, Esteban Manuel de, 135
- Villegas, Juan, 325, 328
- Virginia* (Montiano, 1750), 159
- Virués, Cristóbal de, 38, 41
- Vitaliani, Italia, 269
- Vives, Amadeo, 204, 207, 208, 297
- volatines* or acrobats, 130
- Voltaire, 166
- von Schack, Friedrich, 20
- W**
- War of Independence, 171
- War of Spanish Succession (1702), effects  
 of, 120–1, 123
- Wassbaugh, William, 378, 382
- Weiss, Julian, 34
- Wilder, Billy, 468
- women and Spanish theatre  
 in Golden Age, 48, 52, 59  
 in eighteenth century, 9, 125, 151  
 in nineteenth century, 10, 182, 213, 233  
 in early twentieth century, 291, 303  
*flamenco*, 386  
 in modern Galicia, 424
- World War II, 351
- Worthen, W. B., 4
- Wright, Elizabeth, 89
- X**
- Xirgu, Margarita, 11, 184–5  
 commercial and alternative theatre in  
 Spain, 294, 296, 303  
 directors, work with, 432  
 Espert, Nuria, on, 453

- modernism and avant-garde, 270–1,  
 272, 276  
 in Spanish America, 271, 330, 332–4,  
 335, 342  
 Spanish Civil War and, 187
- Y**
- 'La Yerbabuena' (Eva Garrido), 387  
*Yerma* (Lorca, 1934), 298, 332, 362, 368,  
 433, 443, 454–5, 475  
*Yorick* (periodical), 188  
 Yxart, Josep, 269, 279
- Z**
- Zacconi, Ermete, 269  
 Zamora, Antonio de, 101, 132, 133  
 Zamora, José, 304  
 Zamora Vicente, Alonso, 279  
*zanni*, 130  
*La zapatera prodigiosa* (The Shoemaker's  
 Prodigious Wife, Lorca, 1923–30),  
 299  
 La Zaranda, 447  
 Zárate, Fernando de, 131, 144  
 Zarzoso, Paco, 412  
*zarzuela*, 12, 193–210  
*bufos*, 202  
 of Calderón de la Barca and Hidalgo,  
 195  
 in Catalan, 204  
 costs and financing of, 195, 196, 197,  
 198, 202, 206  
 defined, 193  
 erotic versions of, 206  
 filmed versions, 207  
 French *opéra-comique* and operettas,  
 influence of, 199, 202, 206  
*género chico*, 202–7  
*género ínfimo*, 206  
 as Golden Age palace plays, 99–102  
 historical path of, 195  
 Italian opera, influence of, 195, 199  
 nineteenth-century efflorescence of,  
 198–205  
 origins and etymology, 99, 195  
 popular success versus cultural  
 prejudice against, 194–5, 196–8  
 as popular theatre in eighteenth-  
 century Spain, 155  
 regional versions of, 203  
 social significance of, 194, 196  
 Spanish American theatre and, 329, 331  
 Teatro de la Zarzuela, 200–1, 208,  
 216, 275  
 in twentieth century, 206, 307  
 Zatlín, Phyllis, 337  
 Zavala y Zamora, Gaspar, 146, 165,  
 166, 167  
 Zeglirscosac, Fermín Eduardo, 175, 427  
 Zeno, Apostolo, 153  
 Zorrilla, José, 3, 177, 233, 238, 249,  
 354, 403  
 Zuckerman-Ingberg, Alix, 64  
 Zuloaga, Ignacio, 379  
 Zurro, Alfonso, 418